

OLYMPUS®

ЦИФРОВА ФОТОКАМЕРА

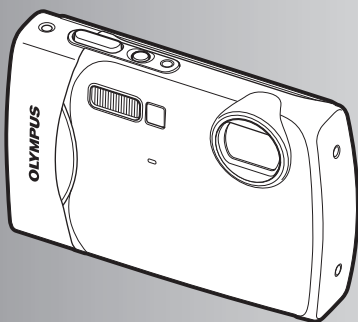
Stylus 850 SW / *μ* 850 SW

UA

Інструкція користувача

Посібник користувача

Інструкція зі швидкого початку користування камерою.



Функції кнопок

Функції меню

Друк знімків

Використання OLYMPUS Master

Детальне ознайомлення з камерою

Додаток

- Дякуємо за придбання цифрової фотокамери Olympus. Перш ніж почати користуватися камерою, уважно прочитайте цей посібник для забезпечення оптимальної роботи та подовження терміну служби камери. Зберігайте цей посібник у надійному місці, щоб у майбутньому звертатися до нього за допомогою.
- Радимо зробити кілька пробних знімків, щоб навчитися користуватися камерою, перш ніж робити важливі знімки.
- З метою постійного покращення своєї продукції компанія Olympus залишає за собою право оновлювати та змінювати зміст цього посібника.
- Ілюстрації вікон і камери, наведені в цьому посібнику, створено у процесі розробки камери, тому можуть відрізнятися від фактичного вигляду виробу.

Посібник користувача Стор. 3

Функції кнопок Стор. 11

Ознайомлення з функціями кнопок камери за допомогою ілюстрацій.

Функції меню Стор. 22

Відомості про меню з функціями та настройками основних операцій.

Друк знімків Стор. 41

Друк знімків.

Використання OLYMPUS Master Стор. 46

Перенесення знімків на комп'ютер та їх збереження.

Детальне ознайомлення з камерою Стор. 50

Додаткові відомості про функції камери та покращення якості знімків.

Додаток Стор. 61

Відомості про зручні функції та заходи безпеки для ефективнішого використання камери.

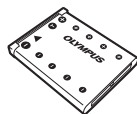
Упевніться в наявності таких компонентів (що входять у комплект поставки)



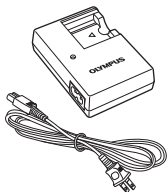
Цифрова фотокамера



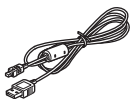
Ремінець



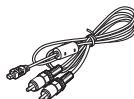
LI-42B
Літій-іонний акумулятор



LI-40C
Зарядний пристрій



USB-кабель



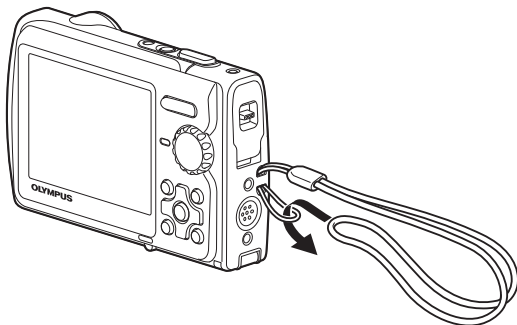
AV-кабель



Компакт-диск із
програмним забезпеченням
OLYMPUS Master 2

Не відображено: Посібник (цей документ), основна інструкція та гарантійний талон.
Вміст комплекту камери може різнитися залежно від місця її придбання.

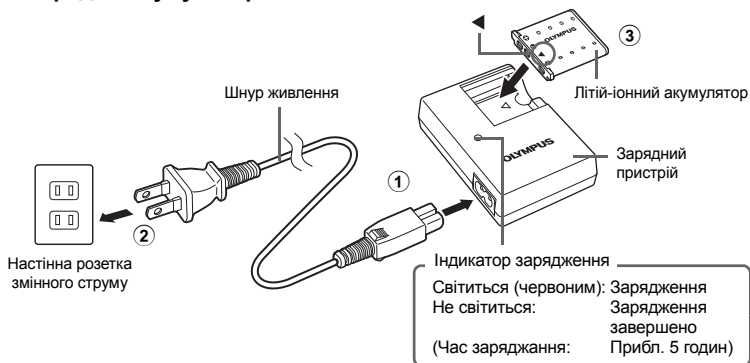
Прикріплення ремінця



- Міцно затягніть ремінець, щоб він не розв'язався.

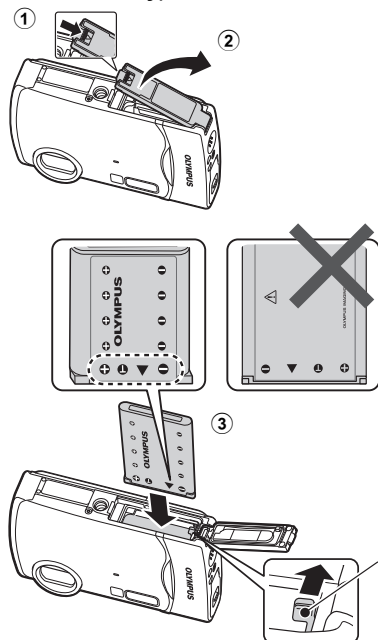
Підготовка камери

1. Зарядіть акумулятор.



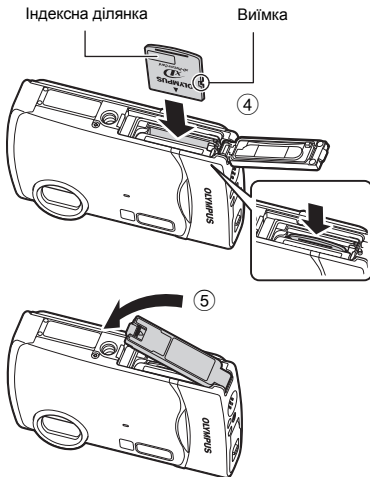
- Акумулятор постачається частково зарядженим.

2. Вставте акумулятор і карту пам'яті xD-Picture Card (не входить до комплекту).



- Вставте акумулятор так, щоб попереду була позначка ▼, а позначки ⊖ були звернені в бік фіксатора акумулятора.

Якщо неправильно вставити акумулятор, його не вдасться вийняти. Не докладайте надмірних зусиль. Зверніться до авторизованих дилерів/ центрів технічного обслуговування. Зовнішні пошкодження акумулятора (подряпини тощо) можуть призвести до його перегрівання або вибуху.



- **Спрямуйте карту та вставте її в роз'єм так, як показано на рисунку.**

Вставляйте карту на місце, доки не почуєте клацання.

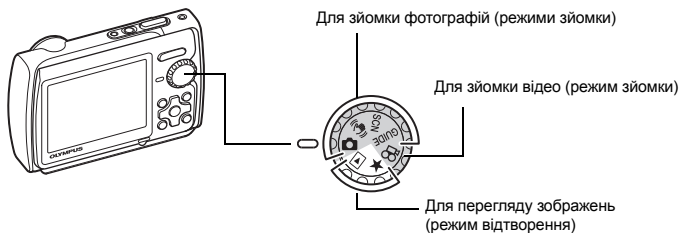
Щоб вилучити карту, повністю натисніть і повільно відпустіть. Потім візьміть карту та вийміть.

- Ця камера дає змогу виконувати фотозйомку без використання додаткової карти пам'яті xD-Picture Card™ (далі в тексті «карта»). Якщо карту xD-Picture Card не вставлено, фотографії зберігатимуться у вбудованій пам'яті. Додаткову інформацію про вставляння карти див. у розділі «Вставляння та виймання карти» (Стор. 62).



Увімкнення камери

У цьому розділі пояснюється, як переключити камеру в режим зйомки.

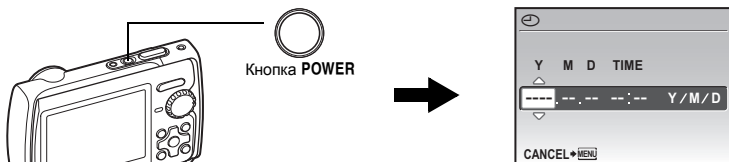
а. Установіть перемикач режимів на .



Режими фотозйомки

	Ця функція дає змогу виконувати зйомку з автоматичними настройками камери.
	Ця функція зменшує розмиття, яке виникає внаслідок переміщення об'єкта зйомки або якщо камера трясеться під час зйомки.
SCN	Цей режим дозволяє виконувати зйомку, вибравши сюжетну програму, відповідно до умов зйомки.
GUIDE	Цей режим дозволяє встановити потрібні параметри за допомогою посібника зі зйомки, що відображається на екрані.

б. Натисніть кнопку **POWER**.

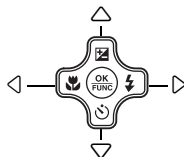


- Якщо дата та час ще не настроєні, відобразиться цей екран.

- Щоб вимкнути фотокамеру, натисніть кнопку **POWER** ще раз.

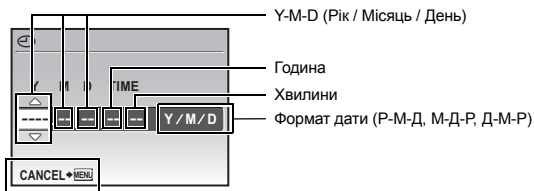
Підказка

Кнопки зі стрілками (, , , ) позначаються у даному посібнику як , , , .



Установлення дати та часу

Екран налаштування дати та часу



Вихід із настройки.

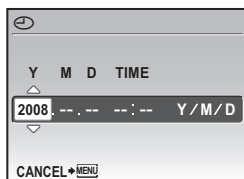
- a. Натисніть кнопку та кнопку , щоб вибрати [Y].
- Перші дві цифри року фіксовані.



Кнопка



Кнопка



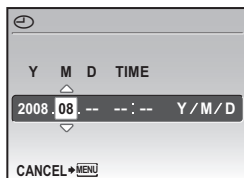
- b. Натисніть кнопку .





Кнопка

- c. Натисніть кнопку та кнопку , щоб вибрати [M].



- d. Натисніть кнопку .



Установлення дати та часу



e. Натисніть кнопку  та кнопку , щоб вибрати [D].

f. Натисніть кнопку .


g. Натисніть кнопку  та кнопку , щоб вибрати години та хвилини.

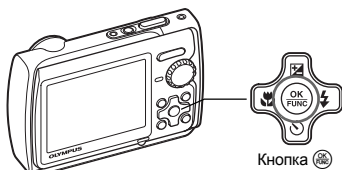
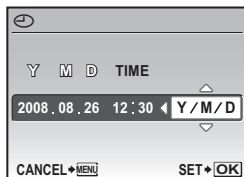
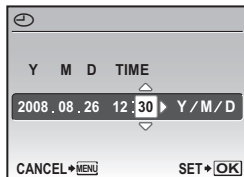
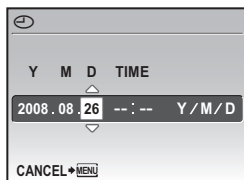
• Час відображається в 24-годинному форматі.

h. Натисніть кнопку .

i. Натисніть кнопку  та кнопку , щоб вибрати [Y / M / D].

j. Після встановлення всіх параметрів натисніть кнопку .

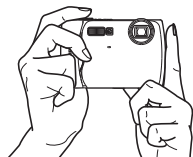
• Для точного встановлення часу натисніть кнопку , коли пролунає сигнал 00 секунд.



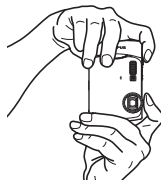
Відображення кількості знімків, які можна записати в пам'ять.

1. Візьміть камеру.

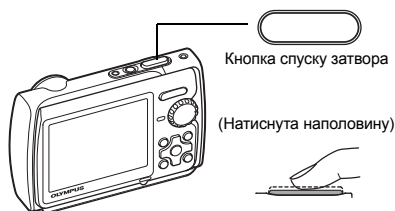
Горизонтальне положення



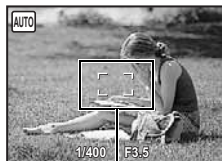
Вертикальне положення



б. Фокусування.

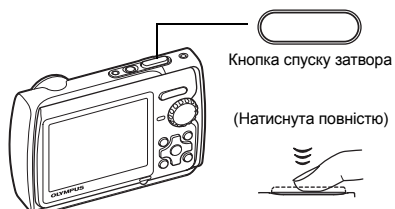


- Коли фокус і експозиція зафіксовані, рамка автофокусування спалахує зеленим світлом. Відображаються витримка затвора та величина діафрагми.
- Якщо рамка автофокусування блимає червоним світлом, це означає, що фокус встановлено неправильно. Спробуйте зафіксувати фокус знову.



Рамка автофокусування
Наведіть цю рамку на об'єкт зйомки.

с. Фотографуйте.

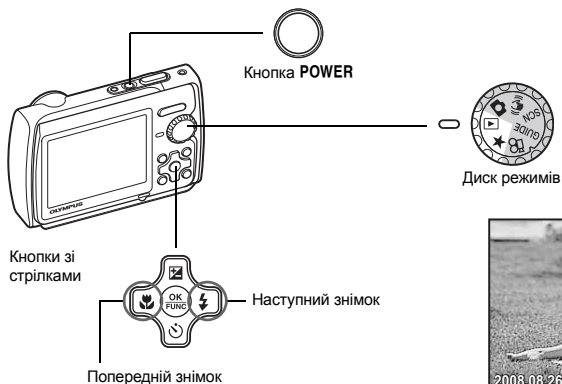


Індикатор доступу до карти блимає.



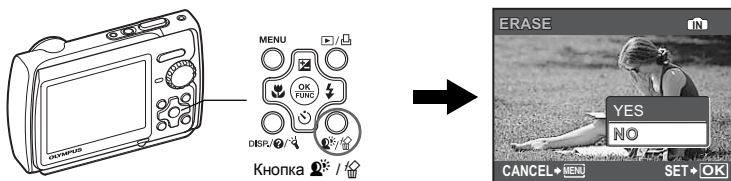
Перегляд зображень



- a. Установіть перемикач режимів на .

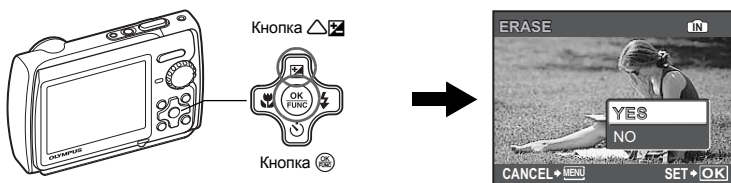


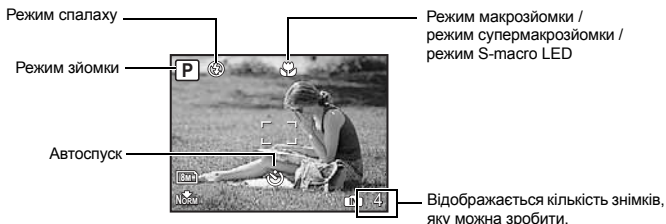
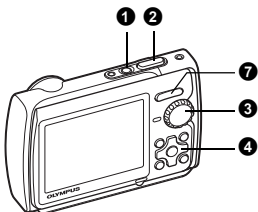
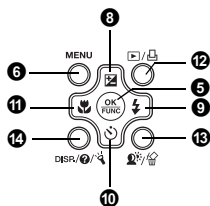
Стирання знімків

- a. Натисніть кнопку  та кнопку , щоб відобразити знімок, який потрібно стерти.
2. Натисніть кнопку  / .



- c. Натисніть кнопку , щоб вибрати [YES], а тоді натисніть кнопку , щоб стерти зображення.





1 Кнопка POWER

Увімкнення та вимкнення камери

Увімкнення живлення:

- Режим зйомки
- Відкривається кришка об'єктива
- Монітор вмикається

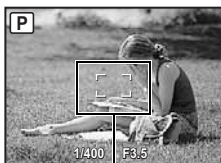
- Режим відтворення
- Монітор вмикається

2 Кнопка спуску затвора

Режим зйомки

Режим фотозйомки

Установіть перемикач режимів на **ON**, **(M)**, **SCN** або **GUIDE** і злегка натисніть кнопку спуску затвора (наполовину). Коли фокус і експозиція зафіксовані, рамка автофокусування спалахує зеленим світлом (фіксація фокуса). Відображаються витримка затвора та величина діафрагми (лише якщо перемикач режимів встановлено на **ON** або **(M)**). Тепер натисніть кнопку спуску затвора до кінця (повністю), щоб зробити знімок.



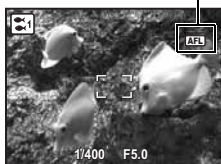
Рамка автофокусування

Фіксація фокуса – фіксація фокусування та компонування знімка

Скомпонуйте зображення, зафіксувавши фокус, після чого натисніть на кнопку спуску затвора до кінця, щоб зробити знімок.

- Якщо рамка автофокусування блимає червоним світлом, це означає, що фокус виставлено неправильно. Спробуйте зафіксувати фокус знову.

Значок фіксації автофокусування



Фіксація автофокусування – фіксація позиції фокусування

Якщо вибрано сюжет або можна зафіксувати позицію фокуса, натиснувши . Натисніть знову, щоб скасувати фіксацію автофокусування.

«**SCN** (Сюжетна програма) Вибір сюжетної програми відповідно до умов зйомки» (Стор. 27)

- Після зйомки фіксація автофокусування автоматично скасовується.

Відеозапис

Виставте диск режимів у позицію , потім наполовину натисніть кнопку спуску затвора, щоб зафіксувати фокус, після чого натисніть кнопку спуску затвора до кінця, щоб розпочати зйомку. Натисніть кнопку спуску затвора знову, щоб припинити записування.

3 Диск режимів

Переключення між режимами зйомки та відтворення

Виставте диск режимів у позицію бажаного режиму (зйомки або відтворення).

Режим фотозйомки

Фотокамера автоматично визначає оптимальні настройки, відповідно до умов зйомки.

Фотографування з використанням цифрової стабілізації зображення

Ця функція зменшує розмиття, яке виникає внаслідок переміщення об'єкта зйомки або камери під час зйомки.

- Після переходу в інший режим більшість настройок буде змінено на стандартні настройки, які визначені для кожного режиму.

SCN Зйомка з вибором сюжетної програми відповідно до ситуації

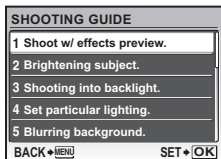
Ви можете виконувати зйомку, вибираючи сюжетну програму відповідно до ситуації.

Вибір сюжетної програми / зміна сюжетної програми на іншу

- Натисніть **MENU** і виберіть [SCN] у головному меню. За допомогою кнопок виберіть сюжет і натисніть .
- Після переходу до іншої сюжетної програми більшість настройок буде змінено на стандартні настройки, визначені для кожної сюжетної програми.

«**SCN** (Сюжетна програма) Вибір сюжетної програми відповідно до умов зйомки» (Стор. 27)

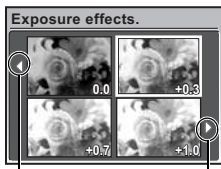
GUIDE Скористуйтеся посібником зі зйомки для отримання вищої якості зображень



Щоб установити потрібні параметри, дотримуйтесь вказівок, які відображаються на екрані.

- Натисніть кнопку **MENU** для повторного відображення вказівок.
- Щоб змінити настройку без допомоги вказівок, змініть режим зйомки на інший.
- Настройки функцій, установлені за допомогою посібника зі зйомки, повертаються до стандартних значень після натискання **MENU** або в разі змінення режиму зйомки.

Зйомка з порівнянням попередніх зображень із різними ефектами



Щоб змінити відображення на дисплеї, скористайтеся кнопками .

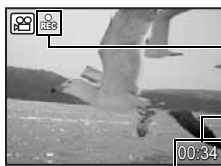
Якщо вибрано [Exposure effects.]

Виберіть один із пунктів [1 Shoot w / effects preview.] у меню [SHOOTING GUIDE], щоб переглянути на моніторі багатокандрове вікно з відображенням чотирьох різних рівнів вибраного ефекту зйомки наживо. Ці чотири кадри можна використовувати для порівняння та вибору потрібної настройки або ефекту.

- За допомогою кнопок зі стрілками виберіть кадр із потрібними настройками та натисніть . Камера автоматично переключиться в режим зйомки та дозволяє знімати із застосуванням вибраного ефекту.

Записування відео

Звук записується разом із відео.



Під час відеозапису ця піктограма світиться.

На моніторі відображається час, що залишився. Коли доступний час запису добігає 0, відеозапис припиняється автоматично.

Перегляд зображень / Вибір режиму відтворення

Відображається останній зроблений знімок.

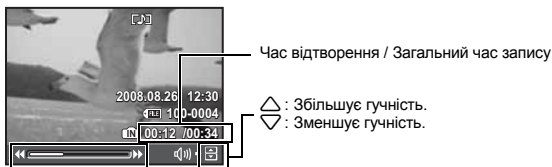
- Щоб переглянути інші зображення, використовуйте кнопки зі стрілками.
- Щоб вибрати бажаний режим перегляду (перегляд крупним планом, індексний перегляд або перегляд у хронологічному порядку), використовуйте кнопку зуму.

Відтворення відеозапису

Щоб відтворити відеозапис, увімкніть режим відтворення, виберіть потрібний відеозапис і натисніть кнопку .



Операції під час відтворення відеозапису

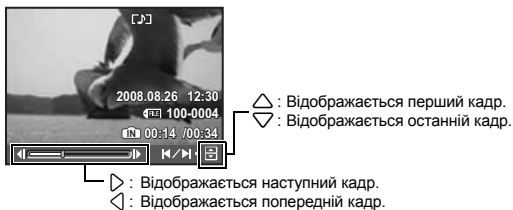


▷ : Після кожного натискання цієї кнопки швидкість відтворення змінюється в такому порядку: 2x; 20x; та знову 1x.

◁ : Відтворення відеозапису у зворотному напрямі. Після кожного натискання цієї кнопки швидкість відтворення змінюється в такому порядку: 1x; 2x; 20x; та знову 1x.

- Якщо натиснути / під час відтворення відеозапису, почнеться відлік часу. Якщо натиснути / ще раз, відлік часу буде призупинено.
- Щоб призупинити відтворення, натисніть .

Операції під час паузи



- Щоб відновити відтворення відео, натисніть .
- Щоб скасувати відтворення відеозапису посередині або під час паузи, натисніть кнопку **MENU**.

Перегляд панорамних знімків, зроблених за допомогою функції [COMBINE IN CAMERA1] [COMBINE IN CAMERA2] (панорамне відтворення)

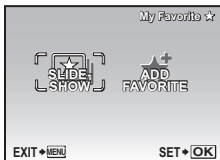


- Виберіть панорамний знімок за допомогою кнопок зі стрілками та натисніть кнопку . Зображення починає автоматично прокручуватися вправо (або вгору).
 - Для збільшення або зменшення зображення під час прокручування скористайтеся кнопкою масштабування. Щоб змінити напрям прокручування збільшеного зображення, скористайтеся кнопками зі стрілками.
 - Щоб зупинити або відновити прокручування з початковим рівнем збільшення, натисніть кнопку .
 - Щоб вийти з режиму панорамного відтворення, натисніть кнопку **MENU**.
- «PANORAMA Зйомка та поєднання панорамних зображень» (Стор. 25)

★ Перегляд вмісту папки «My Favorite»



- Відображаються знімки, збережені в папці «My Favorite».
- Щоб переглянути інші зображення, використовуйте кнопки зі стрілками.
 - Для переключення між відтворенням крупним планом та індексним відтворенням використовуйте кнопку зуму.



- Натисніть кнопку **MENU** під час відтворення вмісту папки «My Favorite», щоб відобразити основне меню, а тоді виберіть [SLIDESHOW] або [ADD FAVORITE].
- ☞ «SLIDESHOW Відтворення знімків в автоматичному режимі» (Стор. 31)
 - ☞ «ADD FAVORITE Додавання вибраних зображень» (Стор. 32)

Стирання зображень із папки «My Favorite»

YES / NO

- За допомогою кнопок зі стрілками виберіть зображення, яке слід видалити, і натисніть / . Виберіть [YES], а потім натисніть .
- Під час видалення зображень із папки «My Favorite» оригінальні зображення, збережені у вбудованій пам'яті або на карті, не стираються.

4 Кнопки з стрілками (△▽◀▶)

За допомогою кнопок із стрілками можна перейти до потрібного сюжету, відтворюваного зображення або пункту меню.

5 Кнопка (OK / FUNC)

Виводить меню функцій, в якому знаходяться функції та настройки, що використовуються під час зйомки. Ця кнопка також використовується для підтвердження вибору.

Функції, які можна настроїти в меню функцій

AUTO / P Зйомка з автоматичними настройками

Встановивши диск режимів в положення , виберіть режим зйомки.

AUTO (повністю автоматична зйомка)

Крім значень діафрагми та витримки затвора, камера виконує автоматичну настройку балансу білого та чутливості ISO.

P (Автоматична програма)

Фотокамера автоматично встановлює оптимальне значення діафрагми та витримки затвора відповідно до яскравості об'єкта зйомки.

Інші функції, настройка яких виконується в меню функцій

- ☞ «WB Настроювання кольору зображення» (Стор. 28)
- ☞ «ISO Змінення чутливості ISO» (Стор. 28)
- ☞ «DRIVE Використання послідовної (безперервної) зйомки» (Стор. 29)
- ☞ «ESP / Зміна ділянки вимірювання яскравості об'єкта зйомки» (Стор. 30)
- ☞ «IMAGE QUALITY Зміна якості зображення» (Стор. 24)

Меню функцій



Відображається поточна настройка камери.
△▽: Виберіть функцію, яку потрібно встановити.

◀▶: Виберіть настройку, а тоді натисніть .

6 Кнопка MENU (MENU)

Відображення головного меню

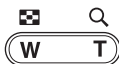
Відображає головне меню.

7 Кнопка масштабування

Наближення / Віддалення об'єкта під час зйомки /
Відтворення зображень крупним планом

Режим зйомки: Наближення об'єкта зйомки

Оптичний зум: 3x



Віддалення:
Натисніть W на кнопці зуму.

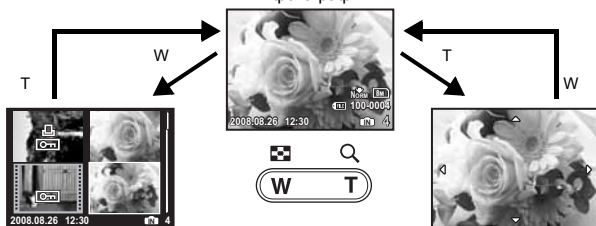


Наближення:
Натисніть T на кнопці зуму.


Режим відтворення: Зміна режиму відтворення зображення

Покадрове відтворення


- За допомогою кнопок зі стрілками можна переходити між фотографіями.

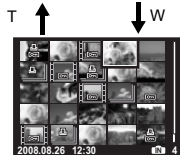
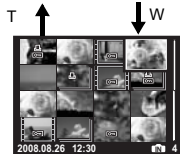
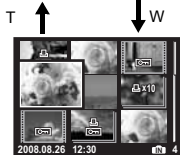


Перегляд вмісту


- Використовуйте кнопки зі стрілками для вибору зображення для відтворення, а тоді натисніть , щоб активувати режим покадрового відтворення для вибраного зображення.

Відтворення крупним планом

- Натисніть **T** для поступового збільшення зображення у 10 разів від оригінального розміру. Щоб зменшити розмір, натисніть **W**.
- Для переміщення зображенням в режимі відтворення крупним планом використовуйте кнопки зі стрілками.
- Натисніть  для повернення до покадрового відтворення.

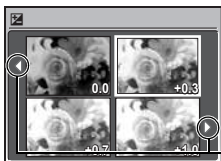




Календарне відтворення

- Використовуйте кнопки зі стрілками для вибору дати, а тоді натисніть  або **T** на кнопці зуму, щоб відтворити знімки, зроблені у вибраній день.



8 Кнопка

Зміна яскравості зображення (компенсації експозиції)





Натисніть  у режимі зйомки, за допомогою кнопок зі стрілками виберіть кадр із потрібною яскравістю. Натисніть , щоб підтвердити вибір.




- Діапазон настройки: від $-2,0$ EV до $+2,0$ EV.

Щоб змінити відображення на дисплеї, скористайтесь кнопками  .

9 Кнопка **Зйомка зі спалахом**


Натисніть  в режимі зйомки, щоб вибрати настройку спалаху.

Натисніть , щоб підтвердити вибір.


AUTO (Автоспалах)	Спалах спрацьовує автоматично в умовах недостатнього або контрового освітлення.
 Спалах для зменшення ефекту червоних очей	Спрацьовує ряд попередніх спалахів, які дозволяють зменшити ефект червоних очей на знімку.
 Заповнюючий спалах	Спалах спрацьовує незалежно від умов освітлення.
 Спалах вимкнено	Спалах не спрацьовує.

10 Кнопка **Зйомка з автоспуском**


Щоб активувати, або деактивувати режим автоспуску, в режимі зйомки натисніть кнопку .


Натисніть , щоб підтвердити вибір.




OFF	Скасування автоспуску.
ON	Установлення автоспуску.

- Після натискання кнопки спуску затвора повністю індикатор автоспуску світиться впродовж приблизно 10 секунд, після цього він блимає приблизно 2 секунди, а тоді робиться знімок.
- Щоб скасувати автоспуск, натисніть .
- Режим автоспуску автоматично скасовується після першої фотографії.


11 Кнопка **Зйомка зображень із близької відстані (режим макрозйомки)**

Щоб вибрати режим макрозйомки, натисніть кнопку  в режимі зйомки.

Натисніть , щоб підтвердити вибір.


OFF	Режим макрозйомки	Режим макрозйомки вимкнений.
	Режим макрозйомки	Цей режим дозволяє виконувати зйомку з відстані 20 см дюйма (широкий кут) та 30 см (телефото) до об'єкта зйомки.
	Режим супермакррозйомки	Цей режим дозволяє знімати з відстані всього 7 см до об'єкта зйомки. Якщо відстань від камери до об'єкта перевищуватиме 50 см, тоді зображення не буде сфокусованим.
	Режим S-макро LED	Допоміжний промінь підсвічування спалахує при зйомці в діапазоні від 7 см до 20 см до об'єкта зйомки в режимі супермакро. Натисніть наполовину кнопку спуску затвора, щоб увімкнути допоміжний промінь підсвічування.

- У режимі супермакррозйомки / S-макро LED зум та спалах недоступні.
- При зйомці в режимі S-макро LED величина [ISO] встановлюється на [AUTO].


 «ISO Змінення чутливості ISO» (Стр. 28)


 **Швидкий перегляд останнього знімка**


Натисніть  в режимі зйомки, щоб переключитись у режим відтворення та відобразити останній зроблений знімок.

Натисніть кнопку  ще раз або натисніть кнопку спуску затвора наполовину, щоб повернутись у режим зйомки.




 «▶ Перегляд зображень / Вибір режиму відтворення» (Стор. 13)

 **Друк знімків**


Підключіть принтер до камери, відтворіть зображення, яке потрібно надрукувати, у режимі відтворення і натисніть кнопку .


 «EASY PRINT» (Стор. 41)

 **Освітлення об'єкта зйомки з контровим освітленням**

Натисніть кнопку  у режимі зйомки, щоб увімкнути або вимкнути технологію регулювання тіні. Щоб виконати настройку, натисніть . На моніторі навколо обличчя об'єкта зйомки відображається рамка (крім режиму ). Завдяки цій функції обличчя об'єкта зйомки відображатиметься яскравішим навіть із сильним контровим освітленням, а тло буде відрегульовано з урахуванням правильної експозиції зображення.

OFF	Технологію регулювання тіні вимкнено.
ON	Технологію регулювання тіні активовано.



- Рамка на моніторі може з'явитися після затримки в декілька секунд.
- Залежно від об'єкта зйомки, обличчя може бути не виявлено.
 - У разі встановлення значення [ON], до настройок застосовуватимуться такі обмеження.
 - для [ESP / ] встановлюється значення [ESP].
 - Для режиму [AF MODE] встановлено значення [FACE DETECT].
 - Режим [PANORAMA] вибрати не можна.
- Технологію регулювання тіні також можна застосовувати для компенсування контрового освітлення на наявних фотографіях.



 «PERFECT FIX Редагування зображень» (Стор. 31)

 **Видалення фотографій**

У режимі відтворення виберіть фотографію, яку слід видалити, і натисніть кнопку .

- Відновити видалену фотографію не можна. Перед видаленням перевіряйте вибрані фотографії, щоб випадково не стерти потрібні.

 « Захист знімків» (Стор. 34)

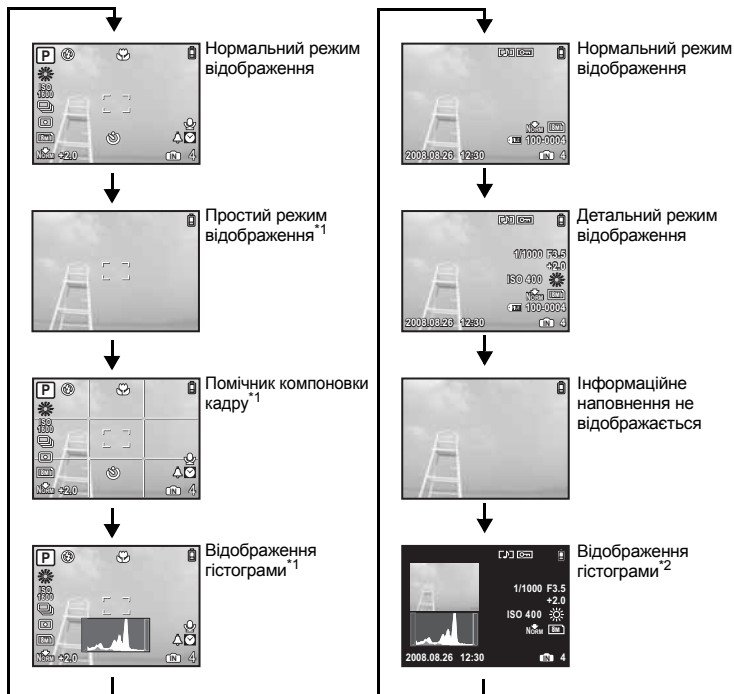
Натисніть та утримайте кнопку  /  у режимі зйомки для відображення вказівок на розташування кнопок.

DISP. Змінення режимів відображення інформаційного наповнення

Натисніть DISP., щоб змінити відображення на дисплеї у такому порядку.

Режим зйомки**Режим відтворення**

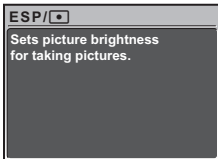
Функції кнопок



*1 Ця інформація не відображається, якщо перемикач режимів встановлено на або GUIDE.

*2 В режимі відтворення відео, ці символи не відображаються.

🔍 Відображення посібника з меню



Виберіть пункт меню, натисніть і утримайте кнопку **🔍**, щоб відобразити посібник із меню, який допоможе краще зорієнтуватися у функціях і настройках.

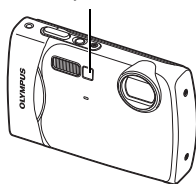
🔍 Увімкніть підсвічування LED

Якщо для параметра [LED ILLUMINATOR] встановлено значення [ON], натисніть і утримуйте кнопку **🔍**, щоб увімкнути підсвічування LED.

🔍 «LED ILLUMINATOR Настройка функції підсвічування LED» (Стор. 40)

- Підсвічування LED можна увімкнути навіть тоді, коли камера вимкнута.
- Якщо використовуються функції кнопок за увімкнутого підсвічування LED, воно залишатиметься активним протягом максимум 90 секунд.
- Щоб вимкнути підсвічування LED, натисніть і утримайте кнопку **🔍** ще раз або не виконуйте жодні дії впродовж 30 секунд, щоб підсвічування вимкнулось автоматично.

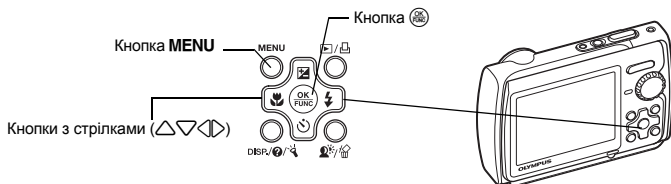
Підсвічування LED



Перевірка часу

За вимкненої фотокамери натисніть кнопку **DISP.** / **🔍** / **🔍**, щоб відобразити настройки часу будильника (якщо встановлено параметр [ALARM CLOCK]) і поточний час протягом 3 секунд.

Функції меню

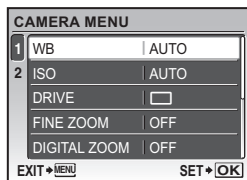
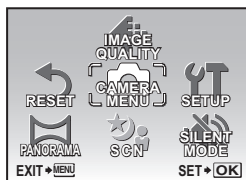


Про систему меню

При натисканні кнопки **MENU** на моніторі відображається основне меню.

- Зміст головного меню залежить від застосованого режиму експлуатації камери.

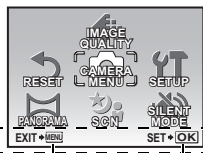
Головне меню (в режимі зйомки)



- Якщо вибрані розділи меню [CAMERA MENU], [PLAYBACK MENU], [EDIT], [ERASE] або [SETUP], додатково відображається вікно меню відповідних функцій.
- Якщо камера настроєна відповідно до рекомендацій посібника зі зйомки, а перемикач режимів встановлено на **GUIDE**, тоді натисніть кнопку **MENU**, щоб вивести екран посібника зі зйомки.

Інструкція з виконання операцій

Під час роботи в меню у нижній частині екрана відображаються кнопки та їх відповідні функції. Ці вказівки допоможуть орієнтуватися в меню.



Кнопка **MENU**



BACK+MENU : Виконує повернення до попереднього меню.



EXIT+MENU : Вихід із меню.


SET+OK : Встановлює вибраний параметр.




Інструкція з виконання операцій






Використання меню

Нижче наведені пояснення щодо використання меню з для установки [AF MODE] (приклад).

- 1 Встановіть диск режимів на .
- 2 Натисніть MENU, щоб вивести основне меню. Виберіть [CAMERA MENU] та натисніть , щоб підтвердити ваш вибір.

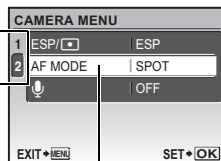
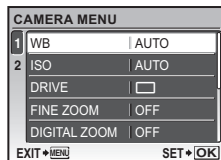
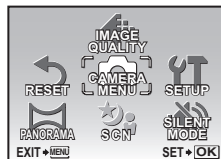
- Режим [AF MODE] є одним із пунктів у меню [CAMERA MENU]. Натисніть , щоб підтвердити вибір.

- 3 Натискуйте кнопки зі стрілками  , щоб режим [AF MODE], а тоді натисніть .

- У залежності від режиму зйомки або сюжетної програми деякі настройки можуть бути недоступними.
- При натисканні  на даному екрані курсор переміщується у сектор відображення кількості сторінок. Щоб перейти на наступну сторінку, натисніть  . Щоб пункт меню або функцію, натисніть  або .


Область відображення кількості сторінок:

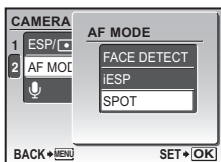
Якщо на одній сторінці знаходиться декілька пунктів меню, відображається цей символ.

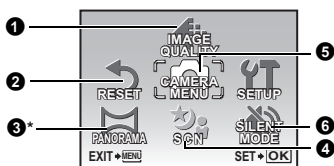


Вибраний пункт виділяється іншим кольором.

- 4 Натискайте кнопки зі стрілками  , щоб вибрати [FACE DETECT], [iESP] або [SPOT], а тоді натисніть .

- Потрібний пункт меню вибрано, на моніторі відображається попереднє меню. Натисніть кілька разів кнопку MENU для виходу з меню.
- Щоб скасувати зміни та продовжити роботу в меню, натисніть кнопку MENU, а тоді натисніть .





5 CAMERA MENU

WB	DIGITAL ZOOM
ISO	ESP / []
DRIVE	AF MODE
FINE ZOOM	[]

* Потрібна картка пам'яті Olympus xD-Picture Card.

• У певних режимах деякі функції є недоступними.

☞ «Функції, доступні в режимі зйомки та сюжетних програмах» (Стор. 58)

☞ «Меню SETUP» (Стор. 35)

• Настрої за промовчанням відображаються сірим кольором ([]).

1 IMAGE QUALITY

Зміна якості зображення

Ця функція дає змогу встановлювати параметри [IMAGE SIZE] і [COMPRESSION] ([FRAME RATE]) під час відеозапису).

Режими якості зображення та умови їх застосування

IMAGE SIZE

Застосування

[8M]	3264 x 2448	• Використовується для друку зображень формату більше ніж A3.
[5M]	2560 x 1920	• Використовується для друку зображень формату A4.
[3M]	2048 x 1536	• Використовується для друку зображень формату менше ніж A4.
[2M]	1600 x 1200	• Використовується для друку зображень формату A5.
[1M]	1280 x 960	• Використовується для друку зображень формату листівки.
[VGA]	640 x 480	• Використовується для перегляду зображень на екрані телевізора або для пересилання електронною поштою та використання на веб-сайтах.
[16:9]	1920 x 1080	• Використовується для відтворення зображень на широкоекранному телевізорі.

COMPRESSION

[FINE]	FINE	• Висока якість зображення.
[NORM]	NORMAL	• Звичайна якість зображення.

Якість відеозйомки

IMAGE SIZE

[VGA] 640 x 480

[QVGA] 320 x 240

FRAME RATE

[30] 30 кадрів / с

[15] 15 кадрів / с

☞ «Число знімків, які можна зберегти, та тривалість запису відео» (Стор. 53)

2 RESET

Відновлення налаштувань за промовчанням

NO / YES

Відновлення параметрів функцій зйомки, встановлених за промовчанням. Диск режимів має бути встановлений у положення **GUIDE**.

Функції повертаються до заводських стандартних налаштувань

Функція	Стандартна настройка	Див. стор.
	0.0	Стор. 17
	AUTO	Стор. 18
	OFF	Стор. 18
	OFF	Стор. 18
Технологія регулювання тіні	OFF	Стор. 19
IMAGE SIZE (Статичне зображення / Відео)	Кнопка [8M] / [QVGA]	Стор. 24
COMPRESSION	NORM	Стор. 24
FRAME RATE	15	Стор. 24
WB	AUTO	Стор. 28
ISO	AUTO	Стор. 28
DRIVE	<input type="checkbox"/>	Стор. 29
FINE ZOOM	OFF	Стор. 29
DIGITAL ZOOM	OFF	Стор. 29
ESP /	ESP	Стор. 30
AF MODE	SPOT	Стор. 30
	OFF	Стор. 30

3 PANORAMA

Зйомка та поєднання панорамних зображень

COMBINE IN CAMERA1	Відповідно до компонування кадру камера автоматично знімає та поєднує зображення.
COMBINE IN CAMERA2	Зображення знімаються вручну, а камера автоматично їх поєднує.
COMBINE IN PC	Зображення знімаються вручну та поєднуються на комп'ютері.

- Для здійснення панорамної зйомки потрібна карта пам'яті Olympus xD-Picture Card.
- Якщо на картці бракує місця, ця функція буде недоступною.

[COMBINE IN CAMERA1]

Відповідно до компоновання кадру камера автоматично знімає та поєднує зображення як єдине панорамне зображення. Зберігаються тільки з'єднані зображення.



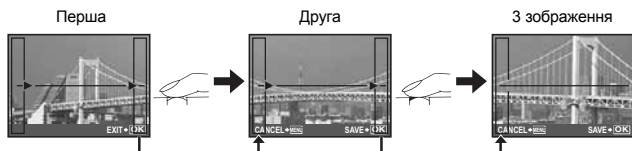
Поєднує фотографії горизонтально

Рамка фокусування
Вказівник

- Зробіть перший знімок.
- Якщо трохи посунути камеру в напрямку наступного знімка, відобразяться рамка фокусування та вказівник.
- Вказівник рухається під час панорамування. Повільно переміщайте камеру, доки вказівник не збігатиметься з рамкою фокусування, після чого зафіксуйте камеру.
- Другий знімок буде зроблено автоматично.
- Після відображення поточного об'єкта зйомки на моніторі зробіть третій знімок так само, як і другий.
- Після зйомки третього знімка зображення автоматично поєднуються, і відображається об'єднаний знімок. Для поєднання тільки двох фотографій перед зйомкою наступного об'єкта натисніть кнопку
- Щоб скасувати створення панорамного зображення під час зйомки, натисніть кнопку **MENU** перед натисканням кнопки .

[COMBINE IN CAMERA2]

Зображення знімаються вручну, а камера автоматично їх поєднує як єдине панорамне зображення. Зберігаються тільки з'єднані зображення.



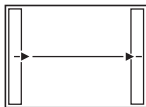
Поєднує фотографії горизонтально

- Скористайтеся кнопками , щоб вказати, з якого краю потрібно поєднати зображення, після чого зробіть перший знімок.
- Переконайтеся, що край другого знімка перекриватиме край першого, і зробіть знімок.
- Зробіть третій знімок так само, як і другий.
- Після зйомки третього знімка зображення автоматично поєднуються, і відображається об'єднаний знімок. Для поєднання тільки двох фотографій перед зйомкою наступного об'єкта натисніть кнопку .
- Щоб скасувати створення панорамного зображення під час зйомки, натисніть кнопку **MENU** перед натисканням кнопки .

[COMBINE IN PC]

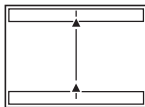
Дозволяє створювати панорамні знімки за допомогою програмного забезпечення OLYMPUS Master, включеного у комплект фотокамери.

Поєднує фотографії горизонтально




- ▷ : Наступний знімок приєднується до правого краю.
- ◁ : Наступний знімок приєднується до лівого краю.

Поєднує фотографії вертикально



- △ : Наступний знімок приєднується зверху.
- ▽ : Наступне зображення приєднується знизу.

За допомогою кнопок зі стрілками зазначте, з якого боку ви бажаєте приєднувати кадри, після чого скомпонуйте панорамний знімок, переконавшись, що краї знімків, що його складають, перекриваються.

У панорамну зйомку можна включити до 10 знімків. Натисніть , щоб вийти з режиму панорамної зйомки.

• У режимі [COMBINE IN PC] (З'єднати в комп'ютері) попереднє зображення не зберігається для позиціонування наступного зображення. Запам'ятайте відображений на моніторі кадр, а потім скомпонуйте знімок так, щоб краї попереднього зображення у кадрі перекрили краї наступного зображення.



Примітка


- Фокус, експозиція, баланс білого та масштабування фіксуються в першому кадрі та спалах не спрацює.
- У режимах [COMBINE IN CAMERA1] / [COMBINE IN CAMERA2] настройки камери автоматично оптимізуються відповідно до цього режиму. У режимі [COMBINE IN PC] зйомка відбувається з останніми вказаними значеннями [ISO] та [SCN] (крім деяких сюжетних режимів).
- У режимі PANORAMA технологія регулювання тіні недоступна.

4 SCN (Сюжетна програма)

Вибір сюжетної програми відповідно до умов зйомки

PORTRAIT / LANDSCAPE / LANDSCAPE+PORTRAIT / NIGHT SCENE^{*1} / NIGHT+PORTRAIT^{*1} / SPORT / INDOOR / CANDLE^{*1} / SELF PORTRAIT / AVAILABLE LIGHT^{*1} / SUNSET^{*1} / FIREWORKS^{*1} / CUISINE / BEHIND GLASS / DOCUMENTS / AUCTION^{*2} / SHOOT & SELECT^{*2} / SHOOT & SELECT^{*3} / BEACH & SNOW / PRE-CAPTURE MOVIE / UNDERWATER SNAPSHOT^{*4} / UNDERWATER WIDE^{*4} / UNDERWATER WIDE^{*4}^{*5} / UNDERWATER MACRO^{*4}

На екрані вибору сюжетної програми відображаються зразки зображень, а також наводиться опис ситуацій зйомки, для якої призначений вибрана сюжетна програма. Можна вибрати тільки, якщо диск режимів встановлений на **SCN**.

 «Диск режимів Переключення між режимами зйомки та відтворення» (Стор. 12)

• Після переходу до іншої сюжетної програми більшість настройок буде змінено на стандартні настройки, визначені для кожної сюжетної програми.

*1 Якщо об'єкт зйомки темний, тоді автоматично вмикається функція зменшення шуму зображення. При цьому приблизно удвічі збільшується час зйомки, упродовж якого подальша зйомка є недоступною.

*2 Фокусування фіксується по першому кадру.

*3 Камера виконує фокусування для кожного кадру.

*4 У разі зйомки цією камерою на глибини більш ніж 3,0 м використовуйте водонепроникний футляр.

*5 Фокусування фіксується приблизно на 5,0 м.

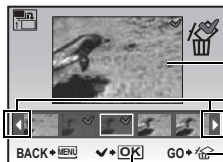
Екран вибору сюжетної програми



Встановіть сюжетну програму.

[SHOOT & SELECT1] / [SHOOT & SELECT2]

- Дані сюжетні програми дозволяють здійснювати послідовний запис зображень, притримуючи натисненою кнопку спуску затвора. Після зйомки виберіть зображення для видалення, позначте їх як ✓, після чого видаліть, натиснувши кнопку / .



Вибране зображення.

Натисніть для прокрутки зображень.

Зображення з поміткою ✓ будуть видалені.

Натисніть , щоб установити або видалити позначку ✓ для зображення.

[PRE-CAPTURE MOVIE]

- Після встановлення сюжетної програми записується відео загальною тривалістю 7 секунд, з 2 секунди до та 5 секунди після натиснення кнопки спуску затвора.
- Звук не записується.
- Під час відеозйомки доступне оптичне масштабування та функція автофокусування.
- Щоб настроїти параметри [IMAGE QUALITY], виберіть [IMAGE SIZE] із [VGA] або [QVGA], а також [FRAME RATE] з [30] або [15].

5 CAMERA MENU

WB Настроювання кольору зображення

AUTO		Баланс білого настроюється автоматично так, щоб кольори виглядали природно, незалежно від джерела освітлення.
	Сонячний день	Для зйомки в умовах ясної погоди.
	Похмурий день	Для зйомки в умовах похмурої погоди.
	Лампа розжарювання	Для зйомки в умовах освітлення лампою розжарювання.
	Люмінесцентна лампа 1	Для зйомки в умовах освітлення люмінесцентною лампою (такий тип ламп використовується переважно у житлових приміщеннях).
	Люмінесцентна лампа 2	Для зйомки в умовах освітлення нейтрально-білою флуоресцентною лампою (такий тип ламп використовується переважно у настільних лампах).
	Люмінесцентна лампа 3	Для зйомки в умовах освітлення білою люмінесцентною лампою (такий тип ламп використовується переважно у службових приміщеннях).

ISO Зміння чутливості ISO

AUTO	Чутливість автоматично настроюється залежно від умов освітлення об'єкта.
64 / 100 / 200 / 400 / 800 / 1600	Низьке значення знижує чутливість і дозволяє робити чіткі та контрастні зображення в умовах денного освітлення. Чим вище значення чутливості, тим більша чутливість камери до світла та можливість знімати з короткою витримкою затвора та в умовах із недостатнім освітленням. Однак, висока чутливість призводить до виникнення шумів на зображенні, що може надати йому зернистого вигляду.

DRIVE Використання послідовної (безперервної) зйомки

	Зйомка 1 кадру в разі одного натиснення на кнопку спуску затвора.
	Фокус та експозиція фіксуються по першому кадру. Швидкість послідовної зйомки змінюється залежно від настройки якості зображення.
	Знімки можна робити з більшою швидкістю, ніж під час звичайної послідовної зйомки.

Ви можете зробити послідовний ряд знімків, натиснувши та притримавши кнопку спуску затвора.

Фотокамера проводить послідовну зйомку, поки ви не відпустите кнопку спуску затвора.

- Якщо вибрано [H], настройки матимуть такі обмеження.
 - Режим спалаху встановлюється на [☺].
 - Чутливість [ISO] встановлюється на [AUTO].
 - Параметр [IMAGE SIZE] обмежено до [3M] і нижче.
 - Параметри [FINE ZOOM], [DIGITAL ZOOM] та [0] недоступні.

FINE ZOOM Наближення без зменшення якості зображення

OFF / ON

Ця функція дає змогу використовувати 14-кратне масштабування за допомогою поєднання оптичного масштабування та функції обтинання зображення. Ця функція не погіршить якість зображення, оскільки вона не перетворює дані з меншою кількістю пікселів на дані з більшою кількістю пікселів.

- Доступні параметри масштабування залежать від настройок [IMAGE QUALITY].
- Параметр [IMAGE SIZE] обмежено до [5M] і нижче.

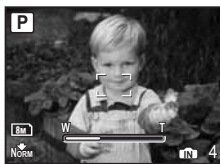
ЦИФРОВИЙ ЗУМ Наближення об'єкта зйомки

OFF / ON

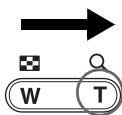
Цифровий зум, який у поєднанні з оптичним забезпечує більш потужне збільшення, може застосовуватися для зйомки з близької відстані. (Оптичне масштабування x цифрове масштабування: максимум 15x)

- Ця функція є недоступною, якщо для [FINE ZOOM] встановлено значення [ON].

Оптичне масштабування



Цифрове масштабування



Панель масштабування
Білий: Зона оптичного масштабування
Жовтий: Зона цифрового масштабування

ESP / Зміна ділянки вимірювання яскравості об'єкта зйомки

ESP	Вимірює яскравість у центрі монітора та у навколишніх ділянках окремо, забезпечуючи створення знімка зі збалансованою яскравістю. При зйомці навпроти сильного контровного світла центральна ділянка знімка може виходити затемненою.
<input type="checkbox"/>	Вимірюється яскравість тільки у центрі монітора. Рекомендується для зйомки об'єкта з сильним контровим освітленням.

AF MODE Зміна області фокусування

FACE DETECT	Камера здійснює пошук обличчя в межах кадру та фокусується на ньому.
IESP	Фотокамера сама визначає, на якому об'єкті в межах екрана навести фокус. Фокусування можливе, навіть коли об'єкт знаходиться не в центрі екрана.
SPOT	Вибір фокусування залежить від об'єкта, який перебуває в межах рамки автофокусування.

- Навіть якщо активовано функцію [FACE DETECT], обличчя може не виявлятися, це залежить від об'єкта зйомки.

..... Запис звучання разом із знімками

OFF / ON

Якщо вибрати параметр [ON], тоді камера упродовж 4 секунд після зйомки зображення буде виконувати запис звуку.

Під час запису направте мікрофон камери на джерело звучання, яке ви бажаєте записати.



6 SILENT MODE

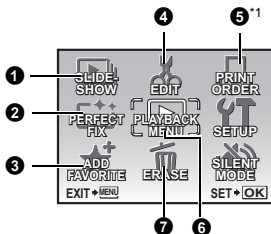
Вимкнення звуків фотокамери

OFF / ON

Дана функція дозволяє вимкнути звуки операцій, які лунають під час зйомки та відтворення, а також сигнали попередження, звуку затвора тощо.

4 EDIT

- *2
- COLOR EDIT *2
- FRAME *2
- LABEL *2
- CALENDAR *2
- INDEX*3



6 PLAYBACK MENU

- On
- *2
- *2

- *1 Потрібна карта.
- *2 Не відображається, якщо вибрано відеозапис.
- *3 Не відображається, якщо вибрано фотознімок.

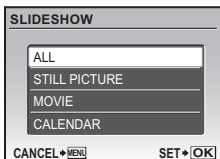
«Меню SETUP» (Стор. 35)

«SILENT MODE Вимкнення звуків фотокамери» (Стор. 30)

- Настройки за промовчанням відображаються сірим кольором ().

1 SLIDESHOW

Відтворення знімків в автоматичному режимі



- Виберіть тип матеріалу для перегляду як слайд-шоу з [ALL], [STILL PICTURE], [MOVIE] або [CALENDAR].
- Під час встановлення режиму [STILL PICTURE] виберіть ефект переходу між знімками в розділі [TYPE].
- Під час встановлення режиму [CALENDAR] виберіть дату матеріалу, що відтворюватиметься.
- Встановіть [BGM] у положення [OFF], [1] або [2].

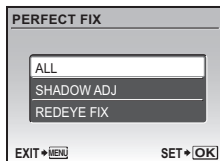
SLIDESHOW	ALL	/ STILL PICTURE / MOVIE / CALENDAR
TYPE	NORMAL	/ FADER / SLIDE / ZOOM
BGM	OFF /	1 / 2







- Після встановлення [BGM] натисніть , щоб розпочати перегляд слайд-шоу.
- Натисніть  або MENU, щоб скасувати слайд-шоу.

2 PERFECT FIX

Редагування зображень

Записане зображення після редагування записується як нове.



- За допомогою кнопок   виберіть елемент для редагування, а тоді натисніть кнопку , щоб виконати потрібне редагування.
- Скористайтеся кнопками   для вибору зображення, яке потрібно редагувати, і натисніть .

ALL	Функції регулювання тіні та зменшення ефекту «червоних очей» активуються разом.
SHADOW ADJ.	Редагування темних фрагментів фотографії, які з'явилися через контрове освітлення.
REDEYE FIX	Усунення ефекту «червоних очей».

- Не можна застосувати для відеозаписів, фотографій, зроблених іншою камерою, а також попередньо корегованих або редагованих зображень.
- На деяких зображеннях редагування може не дати бажаного результату.
- Редагування зображення може призвести до незначної втрати його якості.

3 ADD FAVORITE

Додавання вибраних зображень

Ця функція дає змогу окремо зберегти ваші улюблені зображення у вбудованій пам'яті фотокамери. Ви можете зберегти до 9 улюблених зображень.

☞ «★ Перегляд вмісту папки «My Favorite»» (Стор. 15)



- Натискуйте кнопки зі стрілками, щоб вибрати зображення, а тоді натисніть

- Зареєстровані фотографії не можна видалити, навіть за допомогою форматування вбудованої пам'яті.
- Збережені зображення використовувати як зображення для привітального екрана або як фонові зображення для меню.

☞ «PW ON SETUP Настройка привітального екрану та гучності» (Стор. 36)

«MENU COLOR Настройка кольору та тла меню» (Стор. 36)



Примітка

- Зауважте, що збережені зображення недоступні для редагування, друку, копіювання на карту, перенесення на комп'ютер і перегляду на комп'ютері.

4 EDIT



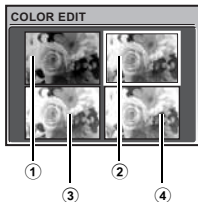
..... Зміна розміру зображення

640 x 480	Ця функція змінює розмір зображення до 640 x 480 та зберігає його як новий файл.
320 x 240	Ця функція змінює розмір зображення до 320 x 240 та зберігає його як новий файл.

COLOR EDIT

..... Змінення кольору зображення

Ця функція змінює колір зображення та зберігає його як новий файл.



- Виберіть знімок за допомогою , а тоді натисніть .
- Натискайте кнопки зі стрілками, щоб вибрати потрібний колір, а тоді натисніть .

① Black & White	Створення чорно-білого зображення.
② Sepia	Створення зображення з ефектом сепії.
③ Saturation (Насичення) (високе)	Створення зображення з високим насиченням.
④ Saturation (Насичення) (низьке)	Створення зображення з незначним насиченням.

FRAME Додавання до зображення рамки

Дана функція дозволяє вибрати рамку, вставити в неї зображення та зберегти його як нове зображення.



- Виберіть зображення, яке слід розташувати в рамці, за допомогою кнопок \leftarrow і \rightarrow і натисніть OK . (Натисніть \triangle ∇ для повороту зображення на 90 градусів за або проти годинникової стрілки.)
- Виберіть рамку за допомогою \leftarrow \rightarrow , а тоді натисніть OK .
- За допомогою кнопок зі стрілками та кнопки зуму настройте положення та розмір зображення, а тоді натисніть OK .
- Ця функція недоступна, якщо вибрано панорамне зображення.

LABEL Додавання до зображення ярлика

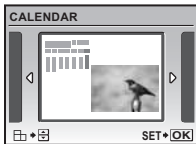
Дана функція дозволяє вибрати ярлик, додати його до зображення та зберегти зображення у новому файлі.



- Виберіть знімок за допомогою \leftarrow \rightarrow , а тоді натисніть OK .
- Виберіть ярлик за допомогою \leftarrow \rightarrow , а тоді натисніть OK . (Натисніть \triangle ∇ , щоб повернути ярлик на 90 градусів за або проти годинникової стрілки.)
- За допомогою кнопок зі стрілками та кнопки масштабування виберіть розташування та розмір підпису, а тоді натисніть OK .
- За допомогою кнопок зі стрілками настройте колір ярлика, а тоді натисніть OK .
- Ця функція недоступна, якщо вибрано панорамне зображення.

CALENDAR Створення календаря з зображенням

Дана функція дозволяє вибрати формат календаря, вставити в нього зображення та зберегти його в новому файлі.



- Виберіть знімок за допомогою \leftarrow \rightarrow , а тоді натисніть OK .
- Виберіть календар за допомогою \leftarrow \rightarrow , а тоді натисніть OK . (Натисніть \triangle ∇ для повороту зображення на 90 градусів за або проти годинникової стрілки.)
- Встановіть дату календаря та натисніть OK .
- Ця функція недоступна, якщо вибрано панорамне зображення.

INDEX Створення індексних знімків із відеозапису

Ця функція дозволяє вирізати до 9 кадрів з відеозапису та зберегти їх у вигляді нових зображень (INDEX) із піктограмою для кожного з них.



- Виберіть відео за допомогою \leftarrow \rightarrow , а тоді натисніть OK .
- На моніторі відображається панель [BUSY].

Ця функція дозволяє вам зберігати дані друку (кількість екземплярів і дані про дату час) разом із збереженими на картці фотографіями.

☞ «Настройки друку (DPOF)» (Стор. 44)

6 PLAYBACK MENU

☞Захист знімків

OFF / ON



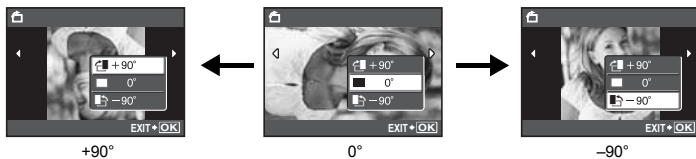
Захищені знімки не можна стерти за допомогою функцій [ERASE] / [SEL. IMAGE] / [ALL ERASE], однак їх можна стерти форматуюванням.

- Виберіть зображення за допомогою \triangleleft / \triangleright , а тоді встановіть захист для цих зображень, вибравши [ON] за допомогою \triangle / ∇ . Можна захистити кілька послідовних кадрів. Якщо зображення захищене, відображається позначка LOCK .

☞Поворот зображень

\triangleleft +90° / \blacksquare 0° / \triangleright -90°

Знімки, зроблені у вертикальному положенні камери, під час відтворення відображаються горизонтально. Дана функція дає змогу повертати ці зображення для їх вертикального відображення на моніторі та зберігати їх нову орієнтацію навіть після вимкнення камери.



+90°

0°

-90°

Виберіть зображення із \triangleleft / \triangleright та скористуйтеся \triangle / ∇ , щоб вибрати [\triangleleft +90°], [\blacksquare 0°] або [\triangleright -90°]. Можна обернути кілька послідовних кадрів.

☞Додавання звучання до знімків

YES / NO



Запис звучання триває упродовж приблизно 4 секунд.

- За допомогою кнопок \triangleleft / \triangleright виберіть зображення та виберіть [YES] кнопками \triangle / ∇ , а тоді натисніть SOUND , щоб розпочати запис.
- На моніторі відображається панель [BUSY].

7 ERASE

Стирання вибраних зображень / Стирання всіх зображень






Захищені фотографії не можна видалити. Перед видаленнями захищених фотографій спершу скасуйте захист. Відновити видалену фотографію не можна. Перед видаленням перевіряйте вибрані фотографії, щоб випадково не стерти потрібні.

- Стираючи зображення, яке зберігається у вбудованій пам'яті, переконайтеся у відсутності в камері карти пам'яті.
- Щоб стерти зображення, яке зберігається на карті пам'яті, вставте карту пам'яті в камеру перед тим, як активувати функцію стирання.
- Ви можете вибрати на моніторі, яка пам'ять буде використовуватися: вбудована або карти.


☞ «Використання вбудованої пам'яті або картки» (Стр. 62)

SEL. IMAGE Вибір режиму покадрового стирання



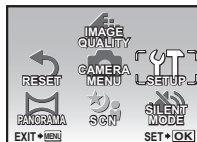
- За допомогою кнопок зі стрілками виберіть зображення, а тоді натисніть , щоб додати ✓.
- Натисніть  знову, щоб скасувати вибір.
- Після позначення окремих знімків для стирання натисніть кнопку  / .
- Виберіть [YES], а тоді натисніть .

ALL ERASE Стирає всі зображення, які зберігаються на вбудованій пам'яті або на карті

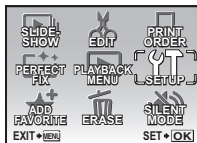
- Виберіть [YES], а тоді натисніть .

Меню SETUP



Режим зйомки



Режим відтворення



SETUP

MEMORY FORMAT (FORMAT^{*1})
BACKUP^{*1}
 PW ON SETUP
MENU COLOR
SOUND SETTINGS^{*2}
REC VIEW
FILE NAME
PIXEL MAPPING
 DUALTIME
ALARM CLOCK
VIDEO OUT
POWER SAVE
LED ILLUMINATOR

*1 Потрібна картка.

*2 Ця функція недоступна в режимі [SILENT MODE].

☞ «SILENT MODE Вимкнення звуків фотокамери» (Стр. 30)

- Налаштування за промовчанням відображаються сірим кольором ().

MEMORY FORMAT (FORMAT)..... Форматування вбудованої пам'яті або картки

Під час форматування вбудованої пам'яті або картки всі дані видаляються, включно із захищеними фотографіями (зображення, збережені в папці «My Favorite», не видаляються). Переконайтеся, що ви зберегли або перенесли важливі дані на комп'ютер, перш ніж формувати вбудовану пам'ять або карту.

- Перед форматуванням вбудованої пам'яті переконайтеся, що в камеру не вставлено карту пам'яті.
- При форматуванні вбудованої пам'яті з неї стираються всі дані щодо рамок та ярликів, завантажених за допомогою програмного пакету OLYMPUS Master (входить до комплекту постачання).
- Перед форматуванням карти переконайтеся, що карту пам'яті вставлено в камеру.
- Перед використанням інших карт (сторонніх виробників) або карт, форматуваних на комп'ютері, їх потрібно відформувати в камері.

BACKUPКопіювання фотографій із вбудованої пам'яті на картку

Вставте придбану окремо карту пам'яті в камеру. При копіюванні знімків вони не стираються з вбудованої пам'яті.



- Процес триває певний час. Перед копіюванням упевніться в тому, що батарейка не є розрядженою, або скористайтесь адаптером змінного струму.

..... Вибір мови дисплея

Можна вибрати мову відображення повідомлень на моніторі. Доступні мови можуть різнитись залежно від того, де ви придбали камеру.


PW ON SETUP Настройка привітального екрану та гучності

SCREEN	OFF (не відображається жодне зображення)	/	1	/	2	/	MY FAVORITE
VOLUME	OFF (без звуку) /		LOW		/		HIGH

- Виберіть [2] та натисніть , щоб встановити зображення, що зберігається у вбудованій пам'яті або на карті, як зображення екрана привітання.
- Виберіть [MY FAVORITE] та натисніть , щоб встановити зображення, що зберігається в папці «My Favorite», як зображення екрана привітання.
- ☞ «ADD FAVORITE Додавання вибраних зображень» (Стор. 32)
- Функція [VOLUME] буде недоступною у таких випадках:
 - Якщо для параметра [SCREEN] встановлено значення [OFF].
 - Якщо для параметра [SILENT MODE] встановлено значення [ON].

MENU COLOR Настройка кольору та тла меню

NORMAL	/	COLOR1	/	COLOR2	/	COLOR3	/	MY FAVORITE
--------	---	--------	---	--------	---	--------	---	-------------

- Виберіть [MY FAVORITE] та натисніть , щоб встановити зображення, що зберігається у папці «My Favorite», як зображення фону.
- ☞ «ADD FAVORITE Додавання вибраних зображень» (Стор. 32)

SOUND SETTINGS Настройка звукового сигналу камери.

Завдяки параметру [SOUND SETTINGS] можна виконати такі настройки.

- Настройка для кнопок типу звука та гучності. (BEEP)
- Вибрати звук для кнопки спуску затвора. (SHUTTER SOUND)
- Настройка гучності попереджувального звукового сигналу фотокамери. (■))
- Настройка гучності під час відтворення. (▶ VOLUME)

BEEP	SOUND TYPE	1	/ 2	/ 3
	VOLUME	OFF (без звуку) /	LOW	/ HIGH
SHUTTER SOUND	SOUND TYPE	1	/ 2	/ 3
	VOLUME	OFF (без звуку) /	LOW	/ HIGH
■))	OFF (без звуку) /	LOW	/ HIGH	
▶ VOLUME	OFF (без звуку) /	LOW	/ HIGH	

- Можна одночасно вимкнути всі звуки, встановивши параметр [SILENT MODE].

☞ «SILENT MODE Вимкнення звуків фотокамери» (Стор. 30)

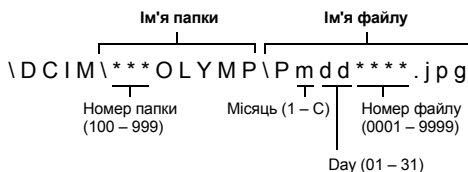
REC VIEW Перегляд зображень одразу ж після зйомки

OFF	Ця опція не відображає щойно зроблений знімок на моніторі. Це корисно, якщо ви хочете підготуватися до наступного знімка під час запису попереднього.
ON	Ця опція відображає щойно зроблений знімок на моніторі. Вона корисна для швидкого контролю тільки що зробленого знімка. Ви можете продовжувати зйомку ще під час відображення зображення на моніторі камери.

FILE NAME Зміна імен файлів зображень

RESET	Номер файлу й номер папки скидаються кожного разу під час вставлення в камеру нової карти. Номер папки скидається до [No. 100], а номер файлу скидається до [No. 0001].
AUTO	Навіть при вставлянні нової карти номери папок та файлів залишаються з попередньої карти. Це допомагає при роботі з декількома картами.

Структура імені файлу та папки



Місяць: Jan. - Sep. = 1 - 9, Oct. = A, Nov. = B, Dec. = C

PIXEL MAPPING Функція контролю обробки зображень

Функція оптимізації зображення «pixel mapping» дає змогу камері перевірити і відрегулювати функції ПЗЗ-датчика та обробки зображення. Часто використовувати цю функцію немає потреби. Рекоменується користуватися нею приблизно раз на рік. Для належної роботи функції оптимізації зображення зачекайте щонайменше хвилину після перегляду або зйомки. Якщо ви вимкнули камеру під час роботи функції оптимізації зображення (PIXEL MAPPING), розпочніть процедуру знову.

Виберіть [PIXEL MAPPING], Якщо відображається [START], натисніть

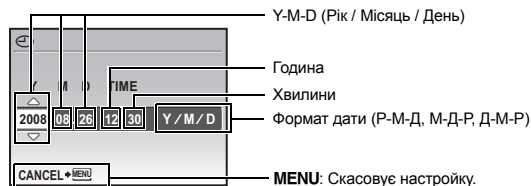


- △ : Яскравість монитора підвищується.
- ▽ : Яскравість монитора знижується.

Натисніть , щоб підтвердити вибір.

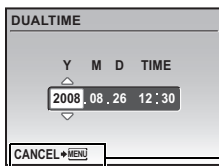


Дата і час зберігаються для кожного знімка і використовуються в імені файлу.



- Перші дві цифри року фіксовані.
- Час відображається в 24-годинному форматі.
- Для встановлення точного часу в полях «Хвилини» або [Y / M / D] натисніть , коли пролунає звуковий сигнал, що означає 00 секунд.

OFF	Переключає фотокамеру на дату і час, встановлені у . Зображення записуються з датою та часом, встановленими в .
ON	Переключає фотокамеру на дату і час, встановлені у [DUALTIME]. Встановлюючи дату і час в іншому часовому поясі, виберіть [ON], після чого встановіть час. Зображення записуються з датою та часом, встановленими в [DUALTIME].



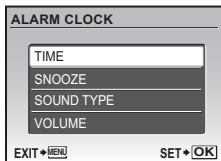
- Формат дати є таким самим як і встановлений у .
- Перші дві цифри року фіксовані.
- Час відображається в 24-годинному форматі.

ALARM CLOCK..... Налаштування звукових сигналів

OFF	Звуковий сигнал не було налаштовано, або налаштування скасовано.
ONE TIME	Звуковий сигнал активується однократно. Після завершення звучання сигналу налаштування скасовується.
DAILY	Звуковий сигнал активується кожного дня у заданий час.

- Якщо [☺] не встановлено, режим [ALARM CLOCK] не є доступним.
- При встановленні режиму [SILENT MODE] на [ON] звуковий сигнал не подається.
- Якщо для [DUALTIME] обрано позицію [ON], будильник спрацьовує відповідно до налаштувань дати і часу в іншому часовому поясі.

Налаштування будильника



- Виберіть [ONE TIME] або [DAILY], та встановіть час спрацьовування будильника.
- Ви можете задати інтервал, а також тип та гучність звукових сигналів.

TIME	Встановіть час звукового сигналу.	
SNOOZE	OFF	Інтервал спрацьовування не виставлено.
	ON	Звуковий сигнал спрацьовуватиме кожні 5 хвилин, до 7 разів.
SOUND TYPE	1 / 2 / 3	
VOLUME	LOW / HIGH	

Використання, вимкнення та перевірка налаштувань будильника

- Експлуатація будильника:
Вимкніть фотокамеру. Будильник спрацьовує тільки тоді, коли фотокамеру вимкнено.
- Вимкнення будильника:
Під час спрацьовування звукового сигналу натисніть будь-яку кнопку, щоб деактивувати будильник, та вимкніть фотокамеру. Пам'ятайте, що натиснувши кнопку **POWER**, ви увімкнете фотокамеру.
При встановленні параметра [SNOOZE] на [OFF], будильник автоматично деактивується, а фотокамера вимикається через 1 хвилину простою.
- Перевірка налаштувань будильника:
Якщо камеру вимкнено, натисніть **DISP.** / [⊕] / [⊖], щоб відобразити поточний час і час будильника. Час відображається упродовж 3 секунд.

VIDEO OUT Відтворення фотографій на екрані телевізора

NTSC / PAL

Налаштування залежать від регіону продажу фотокамери.

Щоб відтворити зображення фотокамери за допомогою телевізора, налаштуйте відео вихід у відповідності до типу вхідного відеосигналу, який сприймає ваш телевізор.

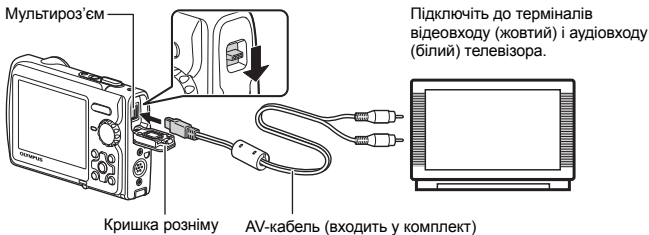
- Типи відеосигналів телевізора у країнах чи регіонах відрізняються. Перевірте тип відеосигналу перед підключенням фотокамери до телевізора.

NTSC: Північна Америка, Тайвань, Корея, Японія

PAL: Європейські країни, Китай

Відтворення фотографій на екрані телевізора

Перш ніж під'єднати фотокамеру до телевізора, від'єднайте обидва пристрої від мережі живлення.



Настройки фотокамери

Натисніть кнопку **POWER** в режимі відтворення, щоб увімкнути камеру.

- На екрані телевізора відображається останній зроблений знімок. За допомогою кнопок із стрілками перейдіть до потрібної фотографії.

Настройки телевізора

Увімкніть телевізор та переведіть його у режим відеовходу.

- Додаткову інформацію про переключення телевізора в режим відтворення відеозаписів можна знайти в посібнику користувача телевізора.
- Зображення та інформація на екрані можуть частково не відобразитися, залежно від настройок телевізора.

POWER SAVE Переключення фотокамери в режим енергозбереження

OFF / ON

Якщо в режимі зйомки упродовж 10 секунд не виконується жодна операція, тоді монітор фотокамери автоматично вимикається. Для виведення фотокамери з режиму енергозбереження натисніть кнопку зуму або будь-яку іншу кнопку.

LED ILLUMINATOR Настройка функції підсвічування LED

OFF / ON

Дана функція забезпечує додаткове освітлення, коли потрібно швидко освітлити об'єкт зйомки, а також допомагає скомпонувати зображення в умовах із недостатнім освітленням.

☞ «Кнопка DISP. / ? / Змінення відображення інформації на дисплеї / Відображення посібника з меню / Увімкнення підсвічування LED / Перевірка часу» (Стр. 20)

Прямий друк з фотокамери (PictBridge)

За допомогою підключення фотокамери до принтера, який підтримує технологію PictBridge, можна друкувати фотографії безпосередньо з камери.

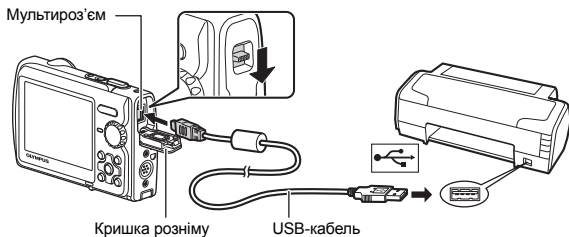
EASY PRINT Друк зображення, що відображається на моніторі камери, з використанням стандартних налаштувань вашого принтера.

CUSTOM PRINT Друк з використанням різних налаштувань принтера.







- PictBridge – це стандарт для підключення цифрових камер і принтерів різних виробників, а також для безпосереднього друку. Щоб дізнатися, чи підтримує принтер стандарт PictBridge, перегляньте інструкцію з експлуатації принтера.
- Інформацію про стандартні налаштування принтера, доступні режими друку, налаштування параметрів (наприклад, розмір паперу) і характеристики принтера (такі як доступні типи паперу, установлення паперу та чорнильних картриджів тощо) див. в інструкції з експлуатації принтера.

EASY PRINT

- 1** У режимі відтворення виведіть на монітор зображення, яке потрібно роздрукувати.
- 2** Увімкніть принтер і підключіть USB-кабель (входить до комплекту поставки фотокамери) до мультироз'єму камери та до USB-порта принтера.





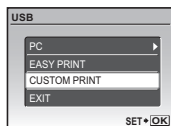
- Відображається екран функції простого друку.

- 3** Натисніть  / .
 - Друк починається.
 - Після завершення друку відображається вікно вибору зображення. Для друку іншого зображення натисніть  , щоб вибрати зображення, після чого натисніть кнопку  / .
- 4** Відключіть USB-кабель.

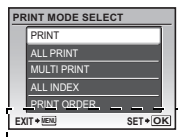


Інші режими і настройки друку (CUSTOM PRINT)


- 1 Виконайте Крок 1 та 2 на Стор. 41, щоб відобразити екран для виценаведеного Кроку 3, а тоді натисніть .
- 2 Виберіть [CUSTOM PRINT] та натисніть .
- 3 Для встановлення настройок друку виконайте інструкції з операцій.



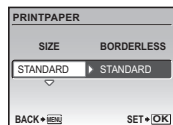
Вибір режиму друку



Інструкція з виконання операцій

PRINT	Друк вибраної фотографії.
ALL PRINT	Друкує всі зображення, що зберігаються на вбудованій пам'яті або на карті.
MULTI PRINT	Друкує декілька копій знімку на одному фотовідбитку.
ALL INDEX	Друкує індекс для усіх зображень, що зберігаються на вбудованій пам'яті або на карті.
PRINT ORDER	Друк знімків відповідно до настройок друку, збережених на картці.  «Настройки друку (DPOF)» (Стор. 44)

Вибір параметрів паперу



SIZE	Виберіть один із доступних розмірів паперу на принтері.
BORDERLESS	Виберіть друк із полями чи без полів. У режимі [MULTI PRINT] друк із полями недоступний.
PICS / SHEET	Виберіть кількість зображень для одного аркуша паперу. Доступно тільки в режимі [MULTI PRINT].

- Якщо екран [PRINTPAPER] не відображається, то для настройок [SIZE], [BORDERLESS] і [PICS / SHEET] використовуються стандартні значення.

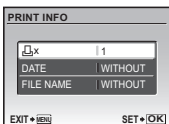
Вибір зображення для друку

Натискуйте $\langle \triangleright \rangle$, щоб вибрати зображення для друку. Ви можете також за допомогою кнопки зуму вибрати зображення з індексу.



PRINT	Друкує одну копію вибраного зображення. Якщо вибрано [SINGLE PRINT] або [MORE], роздруковуються одна або кілька копій відповідно.
SINGLE PRINT	Виконує резервування друку для відображеної фотографії.
MORE	Установлює число відбитків і дані, які друкуватимуться.

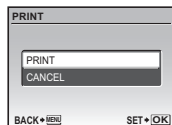
Настроювання кількості відбитків і даних



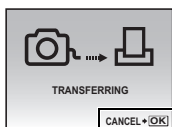
x	Вибір кількості відбитків. Можна вибрати до 10 відбитків.
DATE (☺)	Якщо вибрати [WITH], знімки буде надруковано з датою.
FILE NAME (☺)	Якщо вибрати [WITH], знімки буде надруковано з іменем файлу.

4 Виберіть [PRINT] та натисніть OK .

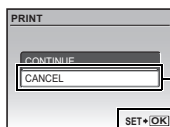
- Друк починається.
- Коли в режимі [ALL PRINT] вибрано параметр [OPTION SET], відображається екран [PRINT INFO].
- Коли друк завершено, відображається вікно [PRINT MODE SELECT].



Скасування друку



Екран під час передавання даних

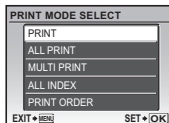


Виберіть [CANCEL] та натисніть OK .

5 На екрані [PRINT MODE SELECT] натисніть MENU.

- Відображається повідомлення.

6 Відключіть USB-кабель.



Настройки друку (DPOF)

Резервування друку дозволяє вам зберігати дані друку (число екземплярів і дані дати / часу) разом із збереженими в карті знімками.

Резервування друку дозволяє легко роздрукувати знімки вдома, використовуючи персональний DPOF-сумісний принтер, або у фотолабораторії з підтримкою DPOF. DPOF – це стандартний формат, використовуваний для запису даних автоматичного друку з цифрових фотокамер.

- Для друку можна резервувати тільки зображення, збережені на картці. Перед резервуванням друку вставте в камеру картку із записаними зображеннями.
- Ця фотокамера не може змінювати резервування DPOF, зроблене іншим пристроєм. Слід вносити зміни за допомогою відповідного пристрою. Якщо картка містить дані резервування DPOF, зробленого іншим пристроєм, то в разі резервування з використанням цієї фотокамери попередні дані може бути перезаписано.
- Можна виконати резервування друку DPOF максимум для 999 зображень на картці.
- Не всі функції можуть бути доступні на всіх принтерах або у всіх фотолабораторіях.

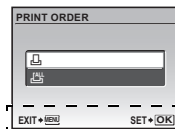
Застосування резервування друку

1 Натисніть кнопку **MENU** у режимі відтворення та виберіть параметр **[PRINT ORDER]**.

2 Виберіть **[]** або **[ALL]**, а тоді натисніть **[OK]**.

- []** Застосує резервування друку для вибраного зображення.
- [ALL]** Застосує резервування друку до всіх зображень, збережених на картці.

- Якщо вибрано **[ALL]**, перейдіть до кроку 5.



Інструкція з виконання операцій



Якщо вибрано **[]**

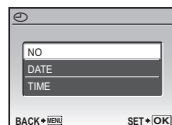
3 натисніть **[<] [>]**, щоб вибрати кадри для резервування друку, після чого натисніть **[△] [▽]** для встановлення числа відбитків.

- Резервування друку для зображень зі знаком **[]** недоступне.
- Повторіть крок 3, щоб виконати резервування інших знімків.

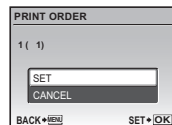
4 Після завершення резервування друку натисніть **[OK]**.

5 Виберіть настройки дати та часу для друку, а тоді натисніть **[OK]**.

- NO** Фотографії друкуються без дати й часу.
- DATE** Вибрані фотографії друкуються з датою зйомки.
- TIME** Вибрані фотографії друкуються з часом зйомки.




6 Виберіть **[SET]** та натисніть **[OK]**.







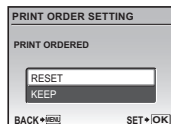
Скидання даних резервування друку

Можна скинути всі дані резервування друку або тільки дані для вибраних фотографій.









- 1** Виберіть основне меню ► [PRINT ORDER], та натисніть .

Скидання резервування друку для всіх фотографій

- 2** Виберіть [] або [, а тоді натисніть .
- 3** Виберіть [RESET] та натисніть .



Скидання даних резервування друку для вибраної фотографії

- 2** Виберіть [] та натисніть .
- 3** Виберіть [KEEP] та натисніть .
- 4** Натисніть , щоб вибрати зображення, для якого ви хочете скасувати резервування друку, та натисніть , щоб встановити кількість відбитків на 0.
 - Повторіть крок 4, щоб скасувати резервування друку інших знімків.
- 5** Після завершення скасування резервування друку натисніть .
- 6** Виберіть настройки дати та часу, а тоді натисніть .
- Налаштування застосовується до всіх інших знімків із резервуванням друку.
- 7** Виберіть [SET] та натисніть .

Використання OLYMPUS Master

Підключивши фотокамеру до комп'ютера за допомогою наявного в комплекті USB-кабелю, можна передати знімки на комп'ютер за допомогою програми OLYMPUS Master, яка також входить у комплект.

Перед початком підготуйте таке.



OLYMPUS Master 2
CD-ROM



USB-кабель



Комп'ютер, який відповідає вимогам до ОС
(Стр. 46)

Що таке OLYMPUS Master?

OLYMPUS Master – це програмне забезпечення для роботи з цифровими зображеннями на комп'ютері.

Інсталяція програми OLYMPUS Master

Перед інсталяцією програми OLYMPUS Master переконайтеся, що комп'ютер відповідає нижченаведеним системним вимогам.

У разі роботи з новішими операційними системами відвідайте веб-сайт Olympus, адреса якого вказана на задній обкладинці цієї інструкції.

Операційне середовище

	Windows	Macintosh
ОС	Windows 2000 Professional / XP Home Edition / XP Professional / Vista	Mac OS X 10.2 або новіша
Процесор	Pentium III 500 Мгц або вище	Power PC G3 500 Мгц або вище Intel Core Solo / Duo 1,5 ГГц та більше
ОЗП	не менше 256 Мбайт	не менше 256 Мбайт
Жорсткий диск	500 Мбайт або більше	500 Мбайт або більше
Монітор	1024 x 768 пікселів і більше 65 536 кольорів або більше (бажано 16,77 мільйонів або більше)	1024 x 768 пікселів і більше 32 000 кольорів або більше (бажано 16,77 мільйонів або більше)
Інше	USB-порт або порт IEEE 1394 Internet Explorer 6 та вище Рекомендується QuickTime 7 і наступні версії Рекомендується DirectX 9 і наступні версії	USB-порт або порт IEEE 1394 (FireWire) Safari 1.0 та вище (рекомендується не нижче 1,3) QuickTime 6 або новіша версія



Примітка

- Використовуйте комп'ютер із попередньо встановленою операційною системою. Робота програмного забезпечення не гарантується на комп'ютерах, зібраних власноруч, а також на комп'ютерах з оновленою операційною системою.
- Робота програмного забезпечення не гарантується в разі використання додаткового USB-порту або порту IEEE 1394 (FireWire).
- Щоб встановити програмне забезпечення, ви повинні увійти в систему на правах адміністратора.
- Якщо використовується Macintosh, обов'язково видаліть носій (перетягніть на піктограму кошика) перед виконанням нижченаведених дій. Якщо цього не зробити, комп'ютер може працювати нестабільно, і буде потрібно перезавантаження.
 - Від'єднайте кабель, який з'єднує фотокамеру з комп'ютером
 - Вимкніть фотокамеру
 - Відкрийте кришку відсіку акумулятора / карти

Інформацію про встановлення програмного забезпечення OLYMPUS Master див. у посібнику зі встановлення на компакт-диску

Підключення фотокамери до комп'ютера

1 Упевніться, що фотокамеру вимкнено.

- Монітор вимкнено.
- Кришка об'єктива закрита.

2 Підключіть мультироз'єм камери до USB-порту комп'ютера за допомогою наявного в комплекті USB-кабелю.

- Зверніться до інструкції з експлуатації вашого ПК, щоб знайти USB-порт.
- Фотокамера ввімкнеться автоматично.
- Екран вмикається, відображається вікно вибору для USB-з'єднання.

3 Виберіть [PC] і натисніть .

4 Комп'ютер розпізнає фотокамеру.

• Windows


Під час першого підключення фотокамери до вашого комп'ютера він спробує розпізнати фотокамеру. Натисніть «OK» для виходу з виданого повідомлення. Камера розпізнається як «Removable Disk» (знімний диск).

• Macintosh

Стандартною програмою для обробки цифрових зображень є програма iPhoto. При першому підключенні вашої цифрової фотокамери програма iPhoto запускається автоматично, тому закрийте цю програму і запустіть OLYMPUS Master.



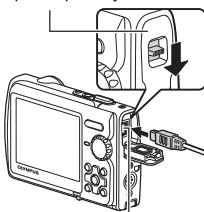
Примітка

- Функції фотокамери не працюють під час її підключення до комп'ютера.
- Під'єднання фотокамери до комп'ютера через концентратор USB може призвести до збоїв в роботі обладнання. У цьому разі не використовуйте концентратор, підключайте фотокамеру безпосередньо до комп'ютера.
- Зображення будуть недоступні для перенесення на комп'ютер за допомогою програмного забезпечення OLYMPUS Master, якщо у кроці 3 вибрано [PC], натиснено кнопку  та вибрано [MTP].

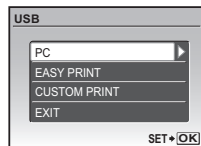


Монітор

Кришка роз'єму




Мультироз'єм



Windows

1 Двічі клацніть піктограму «OLYMPUS Master 2»  на робочому столі.


Macintosh

1 Двічі клацніть піктограму «OLYMPUS Master»  в папці «OLYMPUS Master 2».

- Відображається вікно перегляду файлів.
- Після першого запуску програмного забезпечення OLYMPUS Master відображаються екран початкових налаштувань OLYMPUS Master і екран реєстрації користувача. Дотримуйтесь інструкцій на екрані.

Перегляд фотографій із фотокамери на комп'ютері

Завантаження та збереження фотографій

1 Натисніть кнопку «Transfer Images»  у вікні перегляду, відтак натисніть кнопку «From Camera» .

- Відображається вікно вибору зображень на фотокамері, які потрібно перенести. Відображаються всі зображення, збережені у фотокамері.

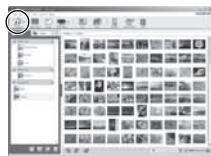
2 Виберіть «New Album» та введіть назву альбому.

3 Виберіть файли зображень і натисніть «Transfer Images».

- Відображається вікно, яке вказує, що завантаження завершено.

4 Натисніть кнопку «Browse images now».

- Завантажені зображення відображаються у вікні перегляду.




1 Упевніться, що індикатор доступу до карти перестав блимати.

Індикатор доступу до картки

2 Виконайте нижченаведені приготування для відключення USB-кабелю.

Windows

- 1 Клацніть піктограму  «Unplug or Eject Hardware» («Від'єднати або вийняти пристрій») в області піктограм панелі завдань.
- 2 Клацніть повідомлення, що відображається.
- 3 Коли відобразиться повідомлення про те, що пристрій було витягнуто безпечним чином, натисніть «ОК».

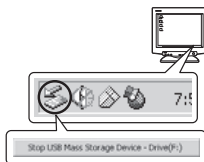
Macintosh

- 1 При перетяганні на робочий стіл піктограми «Untitled» або «NO_NAME» піктограма смітцевої корзини перетворюється на піктограму витягання. Перетягніть і скиньте піктограму пристрою на піктограму витягання.

3 Від'єднайте USB-кабель від фотокамери.

Примітка

- Windows: Після вибору елемента «Від'єднати або витягнути пристрій» може відобразитися попередження. Упевніться, що дані зображень не завантажуються з фотокамери, і що всі програми закрито. Знову клацніть піктограму «Від'єднати або вилучити пристрій» і від'єднайте кабель.



Докладніше про операції з OLYMPUS Master див. у посібнику користувача, відображеному на екрані привітання, або довідку OLYMPUS Master.


Завантаження та збереження зображень на комп'ютері без використання програми OLYMPUS Master

Ця фотокамера підтримує протокол USB mass storage. Можна підключити фотокамеру до комп'ютера за допомогою USB-кабелю, який входить до комплекту, щоб завантажити та зберегти зображення без використання програми OLYMPUS Master. Підключення фотокамери до комп'ютера за допомогою USB-кабелю можливе в таких ОС.

Windows: Windows 2000 Professional / XP Home Edition / XP Professional / Vista

Macintosh: Mac OS X 10.2 або новіша

Примітка

- Якщо ваш комп'ютер працює в ОС Windows Vista, ви можете вибрати [PC] у кроці 3 на Стор. 47, натиснути  та вибрати [MTP], щоб скористатись фотогалереєю Windows Photo Gallery.
- Перенесення даних не гарантується за таких умов, навіть якщо комп'ютер оснащено USB-портом:
 - комп'ютери з USB-портом, установленим за допомогою плати розширення тощо;
 - Комп'ютери без встановленої на заводі операційної системи і самостійно зібрані комп'ютери.

Детальне ознайомлення з камерою

Поради щодо зйомки та корисна інформація

Поради перед початком зйомки

Камера з вставленим акумулятором не вмикається


Акумулятор заряджений не повністю

- Зарядіть акумулятор за допомогою зарядного пристрою.

Можливо, акумулятор тимчасово не працює через низьку температуру

- За низьких температур експлуатаційні властивості акумулятора погіршуються, заряду акумулятора може бути недостатньо для ввімкнення фотокамери. Вийміть акумулятор і покладіть на кілька хвилин у кишеню.

Карта пам'яті недоступна

- Якщо забруднено контактну ділянку карти, може відобразитися вікно [CARD SETUP], а інформація з карти не читуватиметься. У цьому разі виберіть пункт [CLEAN CARD] і натисніть кнопку . Вийміть карту та протріть контактну ділянку м'якою й сухою тканиною.

При натисненні кнопки спуску затвора не виконується зйомка

Фотокамера знаходиться в сплячому режимі

- Для економії енергії акумулятора ввімкнена камера автоматично переходить до режиму сну (монітор вимикається), якщо не використовується протягом 3 хвилин (за відкритої кришки об'єктива та увімкненого монітора). Навіть якщо повністю натиснути кнопку спуску затвора, нічого не відбуватиметься. Перед тим, як зробити знімок, виведіть камеру зі сплячого режиму, натиснувши на кнопку зуму або на інші кнопки. Якщо фотокамера не використовується протягом 15 хвилин, вона автоматично вимикається (монітор вимикається, кришка об'єктива закривається). Натисніть кнопку **POWER**, щоб увімкнути фотокамеру.


Диск режимів встановлено на або

- Активовано режим відтворення, який використовується для відображення зображень на моніторі. Встановіть диск режимів у режим зйомки.

Диск режимів встановлено в положення **GUIDE**

- Якщо на моніторі відображаються вказівки, фотографувати не можна. Виберіть потрібний ефект за допомогою посібника зі зйомки або виберіть будь-який режим зйомки, крім **GUIDE**.

Спалах заряджається

- Зачекайте, доки індикатор  (заряд спалаху) не перестане блимати, перш ніж фотографувати.


Не встановлені дата та час

3 часу придбання фотокамера використовувалася без зміни налаштувань

- В день придбання дати і часу для фотокамери встановлено не було. Перед використання фотокамери встановіть дату і час.



«Увімкнення камери» (Стор. 6)

« Установка дати і часу» (Стор. 38)

3 фотокамери були вийняті акумулятори

- Заводські базові налаштування дати і часу будуть відновлені, якщо фотокамеру залишити без акумулятора приблизно на 1 день. Окрім цього, якщо акумулятор знаходився у фотокамері короткий час, тоді налаштування дати та часу будуть скасовані навіть раніше. Перед зйомкою важливих фотографій перевірте правильність установленної дати та часу.

Наведення фокусу на об'єкт

Залежно від особливостей розташування об'єкта є декілька способів наведення фокусу.

Якщо об'єкт розташований не в центрі кадру

- Розташуйте об'єкт у центрі кадру, установіть фокус на об'єкті та скомпонуйте знімок.
- Виберіть для [AF MODE] значення [iESP].

☞ «AF MODE Зміна області фокусування» (Стор. 30)

Об'єкт швидко рухається

- Сфокусуйте фотокамеру на об'єкті, що знаходиться приблизно на тій самій відстані що й об'єкт зйомки, а тоді зафіксуйте фокус (натиснувши наполовину кнопку спуску затвора). Після цього перекомпонуйте ваше зображення та, коли об'єкт увійде в кадр, натисніть кнопку спуску затвора повністю.

Об'єкти, на які важко навести фокус

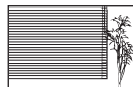
- За певних умов використання автофокуса ускладнюється.



Об'єкт із низькою контрастністю



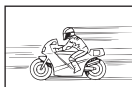
Об'єкт із дуже яскравою ділянкою в центрі кадру



Об'єкт, що не має вертикальних ліній



Об'єкти, розташовані на різних відстанях



Швидко рухомий об'єкт



Об'єкт, розташований не в центрі кадру

У цих випадках фокусуйте фотокамеру (фіксуйте фокус) на предметі, що має високу контрастність і розташований на такій же відстані, що й об'єкт зйомки, перекомпонуйте і зробіть знімок. Якщо в об'єкті немає вертикальних ліній, поверніть камеру вертикально, зафіксуйте фокус, натиснувши кнопку спуску до половини, потім поверніть камеру горизонтально, утримуючи кнопку спуску натиснутою наполовину, і зробіть знімок.

Уникніть розмиття за допомогою функції стабілізації зображення

Утримуйте фотокамеру нерухомо обома руками, а тоді повільно натисніть кнопку спуску затвора, щоб уникнути струсу фотокамери. За фотографування в режимі (☞) можна зменшити інтенсивність розмиття.

☞ «(☞) Фотографування з використанням цифрової стабілізації зображення» (Стор. 12)

Зображення будуть розмитими, якщо:

- знімки робляться в режимі великого збільшення, тобто при одночасному використанні оптичного та цифрового зуму;
- об'єкт зйомки затемнений, а витримка затвора надто довга;
- виконується зйомка в сюжетних режимах при вимкненому спалахові та/або при довгій витримці затвора.

Зйомка стабілізованих зображень без використання спалаху

Спалах автоматично вмикається в умовах зйомки з недостатнім освітленням або при тремтінні фотокамери. Для зйомки без використання спалаху у темних місцях встановіть режим спалаху на [⊕], а тоді виконайте наступні настройки:

Встановіть підвищене значення [ISO].

- ☞ «ISO Змінення чутливості ISO» (Стор. 28)

Знімок є дуже зернистим.

Існує декілька факторів, які обумовлюють зернистий вигляд зображень.

Використання цифрового масштабування під час зйомки об'єктів із близької відстані.

- При використанні цифрового зуму частина зображення вирізається та збільшується. Чим вища ступінь збільшення, тим більша зернистість знімка.

- ☞ «ЦИФРОВИЙ ЗУМ Наближення об'єкта зйомки» (Стор. 29)

Підвищення чутливості ISO

- При підвищенні чутливості [ISO] може з'явитися «шум» - небажані кольорові плями або переходи кольорів – які спричинюють зернистість знімка. Дана фотокамера має функцію, яка дозволяє робити знімки з високою чутливістю та з одночасним усуненням шуму; однак, застосування підвищеної чутливості ISO призводить до створення більш зернистих знімків, ніж у разі застосування меншої чутливості.

- ☞ «ISO Змінення чутливості ISO» (Стор. 28)

Зйомка з правильною передачею кольору

- Причина різниці між кольорами на знімку та фактичними кольорами об'єкта полягає у властивостях джерела освітлення об'єкта. Функція [WB] дозволяє фотокамері правильно визначити справжні кольори. Звичайно, оптимальний баланс білого забезпечується за активованого пункту [AUTO], однак, виходячи з властивостей конкретного об'єкта іноді бажано спробувати змінити настройки [WB] вручну.

- Якщо об'єкт перебуває в тіні у сонячний день.
- Якщо об'єкт одночасно освітлений природним та штучним світлом, наприклад, якщо він перебуває біля вікна.
- Якщо в центрі кадру відсутній білий колір.

- ☞ «WB Настроювання кольору зображення» (Стор. 28)

Зйомка білих піщаних пляжів або засніжених пейзажів

- Виконайте зйомку за допомогою [☀] в режимі **SCN**. Призначений для зйомки у сонячний день на пляжі, або засніженого пейзажу.

- ☞ «**SCN** (Сюжетна програма) Вибір сюжетної програми відповідно до умов зйомки» (Стор. 27)

- Яскраві об'єкти (наприклад, сніг) часто виходять темнішими, ніж насправді. Налаштуйте [△] в напрямі [+], щоб колірні тони зображення були якнайближчими до реальних. Інакше під час зйомки темних об'єктів рекомендується настроїти експозицію [-]. Інколи використання спалаху може не давати потрібну яскравість (експозицію).

- ☞ «Кнопка [△] Зміна яскравості зображення (компенсації експозиції)» (Стор. 17)



Панорамні знімки не збігаються

- Щоб уникнути неправильного вирівнювання зображень, можна панорамувати вздовж центральної вісі камери. Панорамування вздовж вісі об'єктива допоможе досягти кращого результату під час зйомки із близької відстані.

- У режимі [COMBINE IN CAMERA1] камера автоматично визначає своє розташування, окрім випадків, наведених нижче (у таких випадках скористайтеся режимом [COMBINE IN CAMERA2] або [COMBINE IN PC]):

- якщо панорамування виконується занадто швидко або камеру не зафіксовано,
- якщо фотографується об'єкт із низьким рівнем контрастності (блакитне небо тощо),
- якщо знімається рухомий об'єкт, який займає весь екран,
- якщо виконується панорамування без зображень на екрані камери.

Зйомка об'єктів у контровному освітленні

- Коли для технології регулювання тіні встановлено параметр [ON], на знімку обличчя об'єкта буде світлішим навіть за контровного освітлення, а колір тла – кращим. Цю функцію також можна використовувати для зйомки об'єкта, який перебуває всередині будинку чи будівлі, ззовні.
- ☞ «Освітлення об'єкта зйомки з контровим освітленням» (Стор. 19)
- Якщо [ESP /] встановлене на [], тоді знімок може бути зроблений, базуючись на яскравості у центрі монітора, без впливу контровного світла.
- ☞ «ESP / » Зміна ділянки вимірювання яскравості об'єкта зйомки» (Стор. 30)
- Установіть спалах у режим [], щоб активувати функцію заповнюючого спалаху. Тепер ви можете фотографувати об'єкт з контровим освітленням, не побоюючись, що обличчя об'єкта вийде темним. [Режим] ефективний при зйомці навпроти контровного світла та за умов флуоресцентного та іншого штучного освітлення.
- ☞ «Кнопка > Зйомка зі спалахом» (Стор. 18)
- Також можна встановити компенсацію експозиції на [+], натиснувши  під час зйомки при сильному контровному освітленні.
- ☞ «Кнопка  Зміна яскравості зображення (компенсації експозиції)» (Стор. 17)
- Можна освітлити обличчя об'єкта зйомки, навіть якщо використовується сильне контрове освітлення, настроївши експозицію для обличчя. Для цього треба вибрати параметр [AF MODE] у режимі [FACE DETECT].
- ☞ «AF MODE Зміна області фокусування» (Стор. 30)

Додаткові поради щодо зйомки та корисна інформація

Збільшення кількості можливих знімків

Існує два способи збільшення кількості можливих знімків під час зйомки цією фотокамерою.

Записування знімків на вбудовану пам'ять

- Знімки записуються на вбудовану пам'ять. Коли кількість знімків, які можна записати на пам'ять, довігає 0, вам необхідно під'єднати фотокамеру до комп'ютера, записати знімки на жорсткий диск комп'ютера, а тоді стерти знімки із вбудованої пам'яті.

Використання карти (опція)

- Якщо в камеру вставлено картку, то знімки записуються на неї. Після заповнення карти, вам необхідно завантажити знімки у комп'ютер, після чого зітрець знімки з карти, або скористайтеся новою картою.
- За наявності в фотокамері картки пам'яті записування знімків на вбудовану пам'ять стає недоступним. Знімки, збережені у вбудованій пам'яті, можна копіювати на картку за допомогою функції [BACKUP].
- ☞ «BACKUP Копіювання фотографій із вбудованої пам'яті на картку» (Стор. 36) «Карта» (Стор. 62)

Число знімків, які можна зберегти, та тривалість запису відео


Знімки

IMAGE SIZE	COMPRESSION	Число кадрів, що залишилося			
		Вбудована пам'ять		Використання карти на 1 Гбайт	
		Зі звуком	Без звуку	Зі звуком	Без звуку
8M	FINE	3	3	253	255
	NORM	7	7	492	499
5M	FINE	5	6	404	410
	NORM	12	12	820	841
3M	FINE	9	9	615	627
	NORM	18	19	1254	1305
2M	FINE	15	15	1031	1066
	NORM	29	31	1938	2063
1M	FINE	23	24	1560	1640
	NORM	43	47	2907	3198
VGA	FINE	75	90	4920	5815
	NORM	122	164	7996	10661
16:9	FINE	14	14	954	984
	NORM	27	28	1827	1938

IMAGE SIZE	FRAME RATE	Тривалість безперервного запису	
		Вбудована пам'ять	Використання картки на 1 Гбайт
VGA 640 x 480	30	8 с	10 с
	15	16 с	18 хв. 37 с.
QVGA 320 x 240	30	19 с	22 хв. 3 с.
	15	38 с	29 хв.

Використання нової картки

- Якщо ви використовуєте карту іншого виробника (не Olympus) або карту, яка використовувалася на іншому обладнанні, наприклад на комп'ютері, тоді скористайтеся функцією [FORMAT], щоб відформатувати карту.


 «MEMORY FORMAT (FORMAT) Форматування вбудованої пам'яті або картки» (Стор. 36)

Індикатор доступу до карти блимає

- Виконується запис або завантаження (при підключенні до комп'ютера) зображення або відеозапису.
- Не робіть нічого з наступного, коли блимає індикатор доступу до картки. Це може завдати зберігання даних зображень та призвести до непоправного пошкодження вбудованої пам'яті або картки.
 - Відкрийте кришку акумуляторного відсіку / картки.
 - Вийміть акумулятор і карту.

Подовження терміну придатності акумулятора

- Виконання будь-якої з наступних дій, коли зйомка не відбувається, може призвести до зменшення потужності акумулятора.
 - Багаторазове натискання кнопки спуску затвора до половини.
 - Багаторазове використання зуму.
- Щоб зменшити споживання заряду акумулятора, встановіть [POWER SAVE] на [ON] і вимикайте камеру, коли вона не використовується.


 «POWER SAVE Переключення фотокамери в режим енергозбереження» (Стор. 40)

Функції, які не можна вибрати в меню або за допомогою натискання функціональних кнопок

- Деякі функції не можна вибрати в меню за допомогою кнопок зі стрілками. (Елементи меню, відображені сірим кольором, вибрати не можна).
 - Пункти, які не можна встановити при використанні камери в режимі зйомки.
 - Пункти, які не можна настроїти через встановлений певний пункт: Коли для режиму [DRIVE] призначено [Hi], параметри [FINE ZOOM] або [DIGITAL ZOOM] не можуть бути встановлені.
- Залежно від налаштувань камери, може бути декілька функцій, які не можна активувати навіть за допомогою натискання функціональних кнопок. [S], режим спалаху тощо.
- Деякі режими не можна використовувати тоді, коли у фотокамері відсутня картка. [PANORAMA], [PRINT ORDER], [FORMAT], [BACKUP]
- Не можна змінити функціональні налаштування, якщо диск режимів встановлено на **GUIDE**.

Відновлення стандартних налаштувань

- Дана фотокамера зберігає змінні налаштування (окрім **SCN**) навіть після вимкнення живлення. Для скидання налаштувань до заводських за промовчанням виконайте функцію [RESET].

 «RESET Відновлення налаштувань за промовчанням» (Стор. 25)

Підтвердження експозиції за умов, коли монітор погано видно за межами приміщення

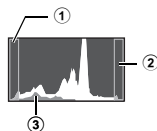
При зйомці за межами приміщення користувачеві може бути важко розрізнати показання монітору та отримувати підтвердження щодо зроблених експозицій.




Для відображення гістограми натисніть кілька разів кнопку DISP. / /

- Налаштуйте експозицію так, щоб графік був сконцентрований на зовнішніх кромках, будучи збалансованим з обох боків.

Як читати гістограму

- 1 Якщо цей виступ заповнює більшу частину кадру, зображення буде переважно темним.
- 2 Якщо цей виступ заповнює більшу частину кадру, зображення буде переважно світлим.
- 3 Зелена ділянка на гістограмі показує розподіл світла в межах центральної ділянки монітора.



-  «Кнопка DISP. /  /  Змінення відображення інформації на дисплеї / Відображення посібника з меню / Увімкнення підсвічування LED / Перевірка часу» (Стор. 20)

Довідка з відтворення та поради щодо усунення несправностей

Не можна усунути ефект «червоних очей»

- На деяких зображеннях не можна усунути ефект «червоних очей». Можна також редагувати інші частини знімка, окрім очей.

Зафіксоване на зображенні світло





- У разі використання вночі спалаху на зображенні може бути зафіксовано світло, відбите від часток пилу в повітрі.




Поради щодо відтворення

Відтворення зображень, які зберігаються у вбудованій пам'яті

- За наявності в фотокамері карти відтворення зображення, збереженого на вбудованій пам'яті, не є можливим. Перш ніж використовувати камеру, вийміть картку.


Перегляд інформації про зображення

- Відобразіть зображення та натисніть DISP. /  / . Для змінення відображення інформації на дисплеї натискайте повторно кнопку DISP. /  / .

-  «Кнопка DISP. /  /  Змінення відображення інформації на дисплеї / Відображення посібника з меню / Увімкнення підсвічування LED / Перевірка часу» (Стор. 20)



Швидке відображення потрібного знімка

- Натисніть літеру W на кнопці зуму для перегляду знімків у вигляді піктограм (в індексному форматі), або в календарному форматі (у хронологічному порядку).

-  «Кнопка масштабування Наближення / Віддалення об'єкта під час зйомки / Відтворення зображень крупним планом» (Стор. 16)

Видалення звуку, доданого до знімків

- Після додавання до знімка звук не можна видалити. Повторіть записування без звуку. Звук не вдасться повторно записати, якщо у вбудованій пам'яті або на карті недостатньо вільного місця.

-   Додавання звучання до знімків» (Стор. 34)

Перегляд всього зображення на моніторі комп'ютера

Розмір зображення, відображеного на моніторі комп'ютера, змінюється відповідно до налаштувань комп'ютера. Під час перегляду зображень формату 2048 x 1536 в масштабі 100 % за допомогою Internet Explorer на моніторі з роздільною здатністю 1024 x 768 перегляд всього зображення можливий тільки за допомогою прокрутки. Існує декілька способів перегляду всього зображення на моніторі комп'ютера.










Перегляд знімків за допомогою програм перегляду зображень

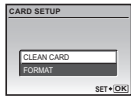


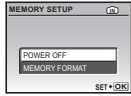







- Інсталюйте програму OLYMPUS Master 2 з компакт-диска, що входить до комплекту постачання фотокамери.

Змінення налаштувань монітора

- Можна змінити розташування піктограм на робочому столі комп'ютера. Детальнішу інформацію про зміну налаштувань вашого комп'ютера можна знайти у посібнику користувача комп'ютера.


Якщо на монітор фотокамери виводиться повідомлення про помилку ...


Індикатор на моніторі	Можлива причина	Спосіб усунення
 CARD ERROR	Проблема з картою.	Не вдалося використати карту. Вставте нову карту.
 WRITE PROTECT	Записування на карту заборонено.	Записане зображення захищено від змін (тільки для читання) на комп'ютері. Завантажте зображення на комп'ютер і змініть налаштування «тільки для читання».
 MEMORY FULL	Вбудована пам'ять заповнена та недоступна для записування нових даних.	Вставте нову карту або видаліть непотрібні дані. Перед стиранням створіть резервні копії важливих зображень з використанням карти, або завантажте ці зображення на комп'ютер.
 CARD FULL	Пам'ять карти заповнена й недоступна для записування нових даних.	Змініть карту або видаліть непотрібні дані. Перед стиранням завантажте потрібні зображення на комп'ютер.
 NO PICTURE	У вбудованій пам'яті або на картці відсутні зображення.	Вбудована пам'ять або картка не містять знімків. Зробіть знімки.
 PICTURE ERROR	Проблема з вибраним зображенням, його не можна відтворити на цій фотокамері.	Для перегляду зображення на комп'ютері використовуйте програму для обробки зображень. Якщо це не вдалося виконати, файл зображення пошкоджено.
 THE IMAGE CANNOT BE EDITED	Знімки, створені іншими фотокамерами, зображення записані у форматі [16:9] , а також попередньо редаговані або змінені зображення, недоступні для редагування на цій фотокамері.	Для редагування таких зображень використовуйте відповідне програмне забезпечення.
 CARD-COVER OPEN	Кришку відсіку акумулятора / картки відкрито.	Закрийте кришку відсіку акумулятора / картки.
 BATTERY EMPTY	Акумулятор розряджено.	Зарядіть акумулятор.

Індикатор на моніторі	Можлива причина	Спосіб усунення
	Картку не було зчитано. Або картку не форматовано.	<ul style="list-style-type: none"> Виберіть пункт [CLEAN CARD] і натисніть . Вийміть карту та протріть контактну ділянку м'якою й сухою тканиною. Виберіть [FORMAT] ► [YES] та натисніть . Всі дані на карті видаляються.
	Помилка вбудованої пам'яті.	Виберіть [MEMORY FORMAT] ► [YES] та натисніть  . Усі дані у вбудованій пам'яті буде видалено.
 NO CONNECTION	Фотокамера не підключена до комп'ютера або принтера належним чином.	Від'єднайте фотокамеру та підключіть її правильно.
 NO PAPER	У принтері немає паперу.	Завантажте папір в принтер.
 NO INK	У принтері закінчилося чорнило.	Замініть чорнильний картридж у принтері.
 JAMMED	Змінання паперу.	Видаліть зім'ятий папір.
SETTINGS CHANGED	Із принтера було вийнято лоток для паперу або принтер виконує друк під час змінення налаштувань камери.	Не користуйтеся принтером під час змінення налаштувань фотокамери.
 PRINT ERROR	Проблема із принтером і/або фотокамерою.	Вимкніть фотокамеру та принтер. Перевірте принтер і усуньте виявлені проблеми перед повторним увімкненням.
 CANNOT PRINT	Знімки, зроблені іншими камерами, можуть бути недоступні для друку за допомогою цієї фотокамери.	Роздрукуйте зображення з використанням комп'ютера.


























Функції, доступні в режимі зйомки та сюжетних програмах


Налаштування деяких функцій у певних режимах зйомки може бути недоступною. Для отримання додаткової інформації зверніться до таблиці, наведеної нижче.

 вказує на обмеження відповідної функції в кожній сюжетній програмі **SCN**.

 «Функції, доступні в сюжетах» (Стор. 59)

Функції, доступні в режимі зйомки

Функція	Зйомка режим				SCN		Див. стор.
		AUTO	P				
		✓	✓	✓	✓	✓	Стор. 17
		✓	✓	✓		—	Стор. 18
 /  / 		✓	✓	✓		✓ ^{*1}	Стор. 18
		✓	✓	✓		✓	Стор. 18
Технологія регулювання тіні		✓	✓	✓		✓	Стор. 19
Оптичне масштабування		✓	✓	✓		✓ ^{*2}	Стор. 16
IMAGE QUALITY		✓	✓	✓		✓	Стор. 24
PANORAMA		—	✓	✓		—	Стор. 25
SILENT MODE		✓	✓	✓	✓	✓	Стор. 30
WB		—	✓	✓	✓	✓	Стор. 28
ISO		—	✓	—		—	Стор. 28
DRIVE		—	✓	✓		—	Стор. 29
FINE ZOOM		—	✓	✓		—	Стор. 29
DIGITAL ZOOM		—	✓	✓		✓	Стор. 29
ESP / 		—	✓	✓		✓	Стор. 30
AF MODE		—	✓	✓		—	Стор. 30
		—	✓	✓		—	Стор. 30

*1  недоступний.

*2 Під час відеозйомки оптичне масштабування недоступне. Встановіть параметр [DIGITAL ZOOM] на [ON], щоб увімкнути функцію зуму під час зйомки.

Функції, доступні в сюжетах

Функція \ SCN										Див. стор.
	✓	✓	✓	—	✓	—	—	✓	✓	Стор. 18
/ /	✓	✓ ²	✓ ²	✓	✓ ²	✓ ²	—	✓	✓	Стор. 18
	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	Стор. 18
Технологія регулювання тіні	✓	✓	—	—	✓	✓	—	—	—	Стор. 19
Оптичне масштабування	✓	✓	✓	✓	—	✓	✓	✓	✓	Стор. 16
IMAGE QUALITY	✓	✓	✓	✓ ⁴	✓	✓	✓	✓	✓	Стор. 24
PANORAMA	✓ ⁶	✓ ⁶	✓ ⁶	✓ ⁶	—	✓ ⁶	✓ ⁶	✓ ⁶	✓ ⁶	Стор. 25
ISO	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Стор. 28
DRIVE	✓ ⁷	✓ ⁷	—	—	✓ ⁷	—	—	✓ ⁷	✓ ⁷	Стор. 29
FINE ZOOM	✓	✓	✓	—	—	✓	✓	✓	✓	Стор. 29
DIGITAL ZOOM	✓	✓	✓	—	—	✓	✓	✓	✓	Стор. 29
ESP /	✓	✓	✓	✓	—	✓	✓	✓	✓	Стор. 30
AF MODE	✓	✓	✓	✓	✓ ⁸	✓	—	✓	✓	Стор. 30
	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	Стор. 30

*1 недоступний.

*2 та недоступні.

*3 Активовано фіксацію автофокусування.

*4 Доступні тільки зображення з якістю нижче .

*5 Якість зображення встановлено на .

*6 [COMBINE IN CAMERA1] і [COMBINE IN CAMERA2] недоступні.

*7 не вибирається.

*8 [SPOT] недоступний.

*9 Функція [FACE DETECT] недоступна.

Функція \ SCN									Див. стор.
	—	—	—	✓ ^{*1}	✓	✓	✓	—	Стор. 18
	✓	—	✓	✓	✓	✓	—	✓ ^{*2}	Стор. 18
	✓	✓	—	—	— ^{*3}	— ^{*3}	—	✓	Стор. 18
Технологія регулювання тіні	—	—	—	—	✓	—	—	✓	Стор. 19
Оптичне масштабування	✓	✓	✓	✓	✓	✓	—	✓	Стор. 16
IMAGE QUALITY	✓	— ^{*5}	✓ ^{*4}	✓	✓	✓	✓	✓	Стор. 24
PANORAMA	✓ ^{*6}	—	—	—	✓ ^{*6}	✓ ^{*6}	✓ ^{*6}	—	Стор. 25
ISO	—	—	—	—	—	✓	✓	—	Стор. 28
DRIVE	✓ ^{*7}	—	—	—	✓ ^{*7}	✓ ^{*7}	✓ ^{*7}	—	Стор. 29
FINE ZOOM	✓	✓	—	✓	✓	✓	—	—	Стор. 29
DIGITAL ZOOM	✓	✓	—	✓	✓	✓	—	✓	Стор. 29
ESP /	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	Стор. 30
AF MODE	✓	✓	✓	✓	✓	✓ ^{*9}	—	—	Стор. 30
	✓	—	—	—	✓	✓	✓	—	Стор. 30

*1 недоступний.

*2 та недоступні.

*3 Активовано фіксацію автофокусування.

*4 Доступні тільки зображення з якістю нижче .

*5 Якість зображення встановлено на .

*6 і недоступні.

*7 не вибирається.

*8 недоступний.

*9 Функція недоступна.

Догляд за фотокамерою

Очищення фотокамери

Зовні:

- Акуратно протирайте м'якою тканиною. Якщо фотокамера дуже брудна, змочіть тканину неконцентрованим мильним розчином і добре віджміть. Протріть фотокамеру вологою тканиною, а потім витріть сухою тканиною. У разі використання фотокамери на пляжі змочіть тканину чистою водою та добре викрутіть.
- Якщо у процесі використання фотокамери на її об'єктиви потрапили бруд, піщинки, порошок тощо, або якщо кришка об'єктива погано закривається, тоді промийте фотокамеру у спосіб, описаний в Стор. 64.

Монітор:

- Акуратно протирайте м'якою тканиною.

Об'єктив:

- Здуйте пил з об'єктива спеціальною грушею, потім акуратно протріть засобом для очищення об'єктивів.

Акумулятор/зарядний пристрій:

- Акуратно протирайте м'якою тканиною.



Примітка

- Не використовуйте сильних розчинників, таких як бензол або спирт, або тканину, що пройшла хімічну обробку.
- Якщо залишити об'єктив брудним, на його поверхні може з'явитися цвіль.

Зберігання

- При тривалому зберіганні фотокамери витягніть акумулятори, адаптер змінного струму і карту, і зберігайте її в прохолодному і сухому, добре провітрюваному місці.
- Періодично встановлюйте елементи живлення й перевіряйте функції фотокамери.



Примітка

- Не залишайте фотокамеру в місцях, де використовуються хімічні продукти, оскільки це може привести до корозії.

Акумулятор і зарядний пристрій

- У даній фотокамері використовується один літій-іонний акумулятор Olympus (LI-42B або LI-40B). Не використовуйте акумуляторів жодного іншого типу.
- Споживання енергії фотокамерою залежить від того, які функції використовуються.
- Нижче наведені умови, за яких відбувається безперервне споживання енергії та швидке розрядження акумулятора.
 - Часто використовується масштабування.
 - Часте натискання до половини кнопки спуску затвора в режимі зйомки, що активує автофокус.
 - Монітор залишається увімкненим упродовж тривалого часу.
 - Фотокамеру підключено до комп'ютера або принтера.
- За використання розрядженого акумулятора фотокамера може вимикатись без відображення попередження про низький заряд.
- Під час покупки акумулятор заряджений не повністю. Перед використанням зарядіть акумулятор повністю за допомогою зарядного пристрою LI-40C.
- Наданий акумулятор зазвичай заряджається приблизно 5 годин.
- З цієї камерою слід використовувати зарядний пристрій виробництва компанії Olympus. Не використовуйте будь-які інші типи зарядних пристроїв.

Карта

Зображення можуть записуватися на картку, яку слід придбати окремо.

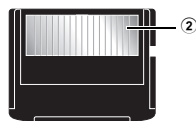
Вбудована пам'ять камери та карта пам'яті використовуються для запису зображень подібно до фотоплівки у звичайному фотоапараті.

Зображення, записані у вбудовану пам'ять і на картку, можна легко стерти з камери або обробляти на комп'ютері.

На відміну від портативних пристроїв для збереження, вбудовану пам'ять неможливо виїняти або замінити.

Кількість знімків, які можна записати, можна збільшити завдяки використанню картки більшої ємності.

- 1 Область нотаток
Цю область можна використовувати для занотування вмісту картки.
- 2 Контактна зона
Це ділянка, через яку дані з фотокамери передаються на картку. Забороняється торкатися контактної ділянки на карті.



Сумісні карти

Карта пам'яті xD-Picture Card 16 Мбайт – 2 Гбайти (Тип Н / М, Standard)

Використання вбудованої пам'яті або картки

Можна вибрати на моніторі, яка пам'ять буде використовуватись під час зйомки або відтворення – вбудована або на картці.

Режим зйомки



Індикатор пам'яті

IN:

У разі використання вбудованої пам'яті

пиктограми немає: У разі використання картки

Режим відтворення



Примітка

- Не відкривайте кришку відсіку акумулятора / карти, коли блимає індикатор доступу до карти, оскільки даний індикатор показує, що відбувається зчитування або запис даних на карту. Це може призвести до пошкодження даних у вбудованій пам'яті або на картці, а також зробити вбудовану пам'ять або картку непридатними для використання.

Індикатор доступу до карти



Адаптер змінного струму

Адаптер змінного струму зручний для виконання завдань, що вимагають тривалого часу, наприклад, при завантаженні зображень в комп'ютер або при перегляді слайд-шоу. Щоб скористатися адаптером змінного струму з цією фотокамерою, забезпечте наявність мульті-адаптера (CB-MA1).

Не використовуйте з камерою будь-яких інших мережних адаптерів.

Користування зарядним пристроєм і адаптером змінного струму за кордоном

- Зарядний пристрій і адаптер змінного струму можна підключати до більшості електричних розеток у всьому світі з діапазоном напруги від 100 В до 240 В (50 / 60 Гц). Однак, залежно від країни або території перебування електричні розетки можуть мати різну форму і для підключення до них зарядного пристрою може бути потрібний спеціальний адаптер. За докладною інформацією зверніться до місцевого постачальника електроенергії або до туристичного агента.
- Не використовуйте мобільні адаптери напруги, оскільки вони можуть пошкодити ваш зарядний пристрій і адаптер змінного струму.

ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ ЩОДО ВОДОНЕПРОНИКНОСТІ ТА СТІЙКОСТІ ДО УДАРІВ

Водонепроникність: Виробник гарантує^{*1} водонепроникність камери за роботи на глибині до 3 м тривалістю до 1 години. Водонепроникність може порушуватись внаслідок піддавання камери сильним струсам або ударам.

Захист від струсів: Функція антишок гарантує^{*2} роботу камери під час випадкових струсів, які виникають при щоденному використанні даної компактною цифровою камери. Функція антишок однак не гарантує безумовний захист від усіх несправностей або зовнішніх пошкоджень. Зовнішні пошкодження, наприклад, подряпини та виїмки, не підпадають під дію цієї гарантії.

Ця камера є електронним приладом, тому для забезпечення її цілісності та нормальної роботи вимагається належний догляд за нею та технічне обслуговування. У випадку серйозних пошкодження камери віднесіть її у найближче відділення авторизованого сервісного центру Olympus для її обстеження. Якщо камера була пошкоджена внаслідок недбалості або неправильного використання, тоді дана гарантія не покриває коштів на її технічне обслуговування або ремонт. Додаткову інформацію щодо нашої гарантії можна знайти на вкладці вашої місцевості на веб-сторінці Olympus.

При використанні даної фотокамери обов'язково дотримуйтесь наступних інструкцій.

Перед використанням:

- Упевніться, що у фотокамеру не потрапили сторонні матеріали, а також бруд, порошок або сніг.
- Обов'язково надійно закрийте кришку відсіку акумулятора / карти та кришку роз'єму так, щоб вони клацнули.
- Не відкривайте кришку відсіку акумулятора / карти та кришку роз'ємів вологими руками, коли фотокамера перебуває під водою, а також у вологому або запарошеному середовищі (наприклад, на пляжі).

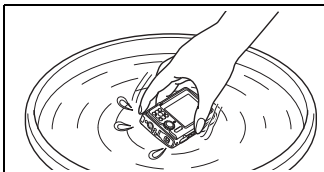
Після використання:

- Обов'язково усуньте з фотокамери вологу або пісок після використання її під водою.
- Після використання цієї фотокамери в морській воді занурте її на 10 хвилин у посудину із прісною водою (кришка відсіку акумулятора / карти та кришки роз'ємів мають бути надійно закриті). Після цього висушіть фотокамеру в затіненому місці з хорошою вентиляцією.
- Під час відкриття кришки відсіку акумулятора / карти або кришки роз'єму на їх внутрішній поверхні можуть бути краплі води. За наявності крапель обов'язково витріть їх перед використанням фотокамери.

Примітки щодо використання:

- У разі використання цієї камери в забруднених місцях або за нещільного закриття об'єктива бруд, порох або пісок можуть прилипати до заслінки та до лінзи об'єктива. Використання фотокамери у таких умовах може призвести до пошкодження об'єктива або застрягання заслінки об'єктива. Щоб уникнути цього, промивайте фотокамеру у нижченаведений спосіб:

- ① Вставте акумулятор і закрийте кришку відсіку акумулятора / карти та кришку роз'єму так, щоб вони клацнули.
- ② Налийте у посудину чисту воду, занурте в неї фотокамеру об'єктивом донизу та добре сполосніть її.
- ③ Натискуйте повторно кнопку **POWER**, щоб декілька разів відкрити / закрити об'єktiv у воді.
- ④ Після цього сполосніть фотокамеру з відкритою заслінкою.



Виконайте дії ① – ④ і перевірте, чи заслінка об'єктива рухається плавно.

Якщо заслінка об'єктива не рухається плавно, промийте об'єktiv, помистивши його під сильний струмінь води з-під крана та кілька разів натиснувши кнопку **POWER**.

Зберігання та технічне обслуговування

- Не залишайте фотокамеру в місцях з високою (40 °C і вище) і низькою (–10 °C і нижче) температурами. Недотримання цієї вимоги може призвести до порушення водонепроникності фотокамери.
 - Не використовуйте хімікатів для чищення, запобігання корозії, проти затуманення, для ремонту, тощо.
 - Недотримання цієї вимоги може призвести до порушення водонепроникності фотокамери.
 - **Не залишайте фотокамеру у воді впродовж тривалого часу. Недотримання даної вимоги може призвести до пошкодження покриття фотокамери та / або пошкодження її водонепроникності.**
 - Окрім цього, не підставляйте фотокамеру безпосередньо під струмінь води з водопровідного крана.
 - **З метою збереження функції водонепроникності фотокамери рекомендуємо один раз на рік замінювати водонепроникні прокладки (та печатки).**
- Інформацію щодо авторизованих дилерів і станцій сервісного обслуговування Olympus, в яких можна замінити герметичні матеріали, можна знайти на регіональній веб-сторінці Olympus.

Закривання відсіку акумулятора / карти та карти роз'ємів



Додаток

Примітка: Додані у комплект аксесуари (наприклад, зарядний пристрій змінного струму) не є водонепроникними та не захищені від струсів.

*1 Результати випробувань під тиском на обладнанні компанії Olympus згідно зі стандартом IEC Standard Publication 529 IPX8 підтверджують, що цю камеру можна використовувати під водою за вказаного тиску води.

*2 Можливість роботи в умовах струсів підтверджується результатами випробувань, проведених компанією Olympus згідно зі стандартом MIL-STD-810F, Метод 516.5, Процедура IV (Випробування на стійкість проти струсів під час транспортування). Детальнішу інформацію про умови випробувань компанії Olympus можна знайти на веб-сторінці компанії Olympus для вашої місцевості.



УВАГА, ОБЕРЕЖНО
НЕБЕЗПЕКА УДАРУ СТРУМОМ
НЕ ВІДКРИВАТИ



УВАГА, ОБЕРЕЖНО: ЩОБ УНИКНУТИ РИЗИКУ УРАЖЕННЯ СТРУМОМ, НЕ ЗНИМАЙТЕ КРИШКУ (АБО ЗАДНЮ ПАНЕЛЬ). ВСЕРЕДИНІ НЕМАЄ ЧАСТИН, ЩО ПІДЛЯГАЮТЬ ОБСЛУГОВУВАННЮ КОРИСТУВАЧЕМ. З ПИТАНЬ СЕРВІСНОГО ОБСЛУГОВУВАННЯ ЗВЕРТАЙТЕСЯ ДО КВАЛІФІКОВАНИХ ФАХІВЦІВ КОМПАНІЇ OLYMPUS.



Знак оклику, поміщений у трикутник, звертає вашу увагу на важливі інструкції з експлуатації і техобслуговування в документації, доданий до виробу.

**НЕБЕЗПЕЧНО**

У разі використання виробу без ознайомлення з інформацією, наведеною під цим символом, можливі серйозні травми або загибель.

**ОБЕРЕЖНО**

У разі використання виробу без ознайомлення з інформацією, наведеною під цим символом, можливі травми або загибель.

**УВАГА,
ОБЕРЕЖНО**

У разі використання виробу без ознайомлення з інформацією, наведеною під цим символом, можливі легкі травми, пошкодження обладнання або втрата цінних даних.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

ЩОБ УНИКНУТИ РИЗИКУ ПОЖЕЖІ АБО УДАРУ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ, НІКОЛИ НЕ РОЗБИРАЙТЕ ЦЕЙ ПРОДУКТ, НЕ ДОПУСКАЙТЕ ПОПАДАННЯ ВОДИ І НЕ ПРАЦЮЙТЕ В УМОВАХ ВИСОКОЇ ВОЛОГІСТІ.

Запобіжні заходи загального характеру

- Прочитайте усі інструкції** – До початку використання продукту прочитайте всі інструкції з експлуатації. Збережіть усі інструкції та документи для майбутнього звернення.
- Очищення** – Перед очищенням завжди відключайте виріб від електричної розетки. Використовуйте для очищення тільки вологу ганчірку. За жодних обставин не використовуйте для очищення цього приладу рідкі або аерозольні чистячі засоби, а також будь-які органічні розчинники.
- Оснащення** – В цілях особистої безпеки та щоб уникнути пошкодження виробу, використовуйте тільки аксесуари, рекомендовані компанією Olympus.
- Вода і вологість** – Запобіжні засоби для виробів у вологозахисному виконанні див. у розділах про водонепроникність.
- Розміщення** – Щоб уникнути ушкодження виробу і травмування, встановлюйте виріб тільки на стійку підставку, штатив або кронштейн.
- Джерела енергії** – Підключайте цей виріб тільки до джерела енергії, вказаного на маркувальній наклейці виробу.
- Грози** – Якщо під час користування адаптером змінного струму починається гроза, негайно вимкніть прилад з розетки.
- Сторонні предмети** – Щоб уникнути травми, ніколи не вставляйте в прилад металеві предмети.
- Нагрівання** – Ніколи не використовуйте й не зберігайте виріб поблизу джерел тепла, наприклад, радіаторів, батарей центрального опалювання, газових плит та будь якого обладнання або приладів, що виділяють тепло, в тому числі стереопідсилювачів.



ОБЕРЕЖНО

- **Не використовуйте цю фотокамеру поблизу займистих або вибухонебезпечних газів.**
- **Не наводіть спалах або допоміжний промінь автофокусування на людей з (немовлят, малюків тощо) з близької відстані.**
 - Ви повинні знаходитися не ближче, ніж в 1 метрі, від осіб, яких ви фотографуєте. Активізація спалаху близько до очей людини може викликати короткочасну втрату зору.
- **Тримайте фотокамеру поза досяжністю маленьких дітей і немовлят.**
 - Завжди використовуйте і зберігайте фотокамеру поза досяжністю маленьких дітей і немовлят, щоб уникнути таких небезпечних ситуацій, які можуть спричинити серйозну травму:
 - Дитина може заплутатися в ремінці камери і задихнутися.
 - Дитина може ненавмисно проковтнути батарею, картки або дрібні деталі.
 - Дитина може ненавмисно увімкнути спалах, направивши його в очі собі або іншій дитині.
 - Дитина може ненавмисно нанести собі пошкодження рухомими частинами фотокамери.
- **Не дивіться через фотокамеру на сонце або потужні джерела світла.**
- **Не використовуйте й не зберігайте фотокамеру в запорошених або вологих місцях.**
- **Не закривайте спалах рукою, коли він спрацює.**



УВАГА, ОБЕРЕЖНО

- **Негайно припиніть використання фотокамери, якщо помітите які-небудь незвичайні запахи, шум або дим, що виходить з неї.**
 - Ніколи не витягуйте акумулятори голіруч, це може привести до пожежі або опіку рук.
- **Не залишайте фотокамеру в місцях, де вона може піддатися дії дуже високих температур.**
 - Це може привести до псування частин фотокамери й, за певних обставин, до її займання. Не використовуйте зарядний пристрій або блок живлення, якщо вони накриті (наприклад, ковдрою). Це може спричинити перегрів і в результаті – пожежу.
- **Поводьтесь з фотокамерою обережно, щоб уникнути отримання низькотемпературного опіку.**
 - Якщо у фотокамері є металеві деталі, перегрів може привести до низькотемпературного опіку. Зверніть увагу на таке:
 - Після тривалого використання фотокамера нагрівається. Якщо ви тримаєте фотокамеру в такому стані, можливий низькотемпературний опік.
 - При низькій температурі навколишнього середовища температура камери може бути ще нижчою. Якщо можливо, надягайте рукавички під час користування фотокамерою на морозі.
- **Будьте обережні з ремінцем.**
 - Будьте обережні з ремінцем, коли носите фотокамеру. Він може легко зачепитися за сторонні предмети, що може призвести до серйозного пошкодження камери.
- **Не торкайтесь упродовж тривалого часу до металевих частин фотокамери в умовах низьких температур.**
 - Це може пошкодити вашу шкіру. При використанні фотокамери в умовах низьких температур вдягайте рукавички.

Слідуйте цим важливим вказівкам щоб уникнути течі, перегріву, спалаху, вибуху акумуляторів, а також ударів струму або опіків.



НЕБЕЗПЕКА

- У камері використовується літій-іонний акумулятор виробництва компанії Olympus. Заряджайте акумулятор тільки рекомендованим зарядним пристроєм. Не використовуйте будь-яких інших зарядних пристроїв.
- Ніколи не нагрівайте й не спалюйте акумулятори.
- Вживайте заходи обережності під час транспортування та зберігання акумуляторів для недопущення їх контакту з будь-якими металевими предметами, такими як прикраси, шпильки, скріпки тощо.
- Ніколи не зберігайте акумулятори в місцях, де на них впливає пряме сонячне світло або високі температури, в гарячому автомобілі, поблизу джерела тепла тощо.
- Щоб уникнути течі акумулятора або пошкодження його контактів, ретельно додержуйтесь усіх інструкцій, що стосуються використання акумуляторів. Ніколи не намагайтесь розібрати акумулятор або яким-небудь чином змінити його за допомогою паяння тощо.
- У разі попадання акумуляторної рідини в очі негайно промийте їх чистою холодною проточною водою і зверніться по медичну допомогу.
- Завжди зберігаєте акумулятори поза досяжністю маленьких дітей. Якщо дитина ненавмисно проковтне акумулятор, негайно зверніться по медичну допомогу.



ОБЕРЕЖНО

- Акумулятори завжди слід зберігати сухими.
- Щоб уникнути течі акумуляторів, перегріву, спричинення пожежі або вибуху використовуйте тільки акумулятори, рекомендовані для експлуатації з цим виробом.
- Вставляйте акумулятор обережно, як описано в інструкції з експлуатації.
- Якщо акумулятор не заряджається упродовж певного часу, припиніть зарядження і не використовуйте його.
- Не використовуйте тріснутий або зламаний акумулятор.
- Якщо акумулятор тече, втрачає колір або деформується, чи іншим чином втрачає нормальний стан, припиніть використовувати фотокамеру.
- Якщо рідина з акумулятора потрапила на ваш одяг або шкіру, негайно зніміть одяг і промийте постраждале місце чистою проточною водою. Якщо рідина викликала опік шкіри, негайно зверніться по медичну допомогу.
- Ніколи не піддавайте акумулятори сильним ударам або тривалим вібраціям.



УВАГА, ОБЕРЕЖНО

- Перед вставленням завжди перевіряйте, чи на акумуляторі відсутні сліди витікання електроліту, вицвітання, короблення або будь-яких інших пошкоджень.
- Під час тривалого використання акумулятор може нагріватися. Щоб уникнути опіків, не виймайте акумулятор одразу ж після використання камери.
- Завжди виймайте акумулятор із фотокамери перед тривалим її зберіганням.

Запобіжні заходи під час користування

- Для захисту високоточної техніки, реалізованої в цьому виробі, ніколи не залишайте фотокамеру в перелічених нижче місцях, як під час використання, так і під час зберігання:
- Місця з високими значеннями або значними коливаннями температури та / або вологості. Під прямим сонячним світлом, на пляжі, у замкнутому автомобілі або поблизу інших джерел тепла (плити, радіатора тощо), а також поряд із зволожувачами.
- У місцях, де багато піску або пилу.
- Поблизу займистих предметів або вибухових речовин.
- У вологих місцях, наприклад, у ванній кімнаті або під дощем. Під час використання виробів у герметичному виконанні прочитайте відповідну інструкцію.
- У місцях, схильних до сильної вібрації.
- Ніколи не кидайте фотокамеру й не надавайте їй сильним ударам або вібраціям.
- Установлюючи фотокамеру на штатив, відрегулюйте її положення за допомогою головки штатива. Не хитайте фотокамеру.
- Не торкайтесь електричних контактів камери.
- Не залишайте фотокамеру спрямовану безпосередньо на сонце. Це може привести до пошкодження об'єктиву або шторки затвора, спотворення кольору, появи ореолу на сенсорі, а також привести до пожежі.
- Не натискайте на об'єктив і не тягніть за нього з силою.
- Перед тривалим зберіганням камери витягайте акумулятор. Виберіть прохолодне, сухе місце зберігання, щоб не допустити появи конденсату або цвілі всередині фотокамери. Після періоду зберігання перевірте камеру, увімкнувши її й натиснувши кнопку спуску затвора, щоб переконались в її справності.
- Завжди дотримуйтесь обмежень щодо умов експлуатації, наведених у посібнику користувача камери.

Правила використання елементів живлення

- У камері використовується літій-іонний акумулятор виробництва компанії Olympus. Не використовуйте будь-які інші типи акумуляторів. З метою безпечного та належного використання акумулятора ознайомтесь спочатку з доданою до нього інструкцією.
- Бруд та волога на контактах акумулятора можуть спричинити замикання контактів фотокамери. Перед використанням витріть акумулятор сухою тканиною.
- Завжди заряджайте акумулятор перед першим використанням або після тривалого періоду його невикористання.
- Під час роботи камери від акумулятора при низькій температурі намагайтесь не давати замерзати камері та запасним акумуляторам. У разі замерзання та розрядження на холоді акумулятор може відновитись після відігрівання при кімнатній температурі.
- Кількість знімків, які можна зробити, може бути різною залежно від умов зйомки та стану акумулятора.
- Перед тривалою поїздкою, а особливо перед поїздкою за кордон, придбайте додаткові акумулятори. Під час подорожі можуть виникнути труднощі з придбанням рекомендованого акумулятора.
- Пам'ятайте: утилізуючи акумулятори, ви допомагаєте зберегти ресурси нашої планети. Якщо ви викидаєте несправні акумулятори, то обов'язково заклейте їх термінали, а також дотримуйтесь місцевих правил щодо утилізації.

Монітор

- Не натискайте сильно на монітор; від цього зображення може зробитися нечітким, що приведе до помилки режиму відображення або пошкодження монітора.
- У нижній / верхньої частини монітора може з'явитися світла смуга, але це не є несправністю.
- Якщо об'єкт орієнтований по діагоналі, то на моніторі його краї можуть здаватися зигзагоподібними. Це не є несправністю; це буде менш помітно в режимі відтворення.
- У місцях з низькими температурами увімкнення монітора може зайняти тривалий час або його кольори можуть тимчасово змінюватися. При використанні фотокамери на лютому морозі буде корисно час від часу поміщати її в тепле місце. Монітор, що погано працює через холод, відновить нормальну роботу при нормальній температурі.
- Рідкокристалічний екран цього монітора зроблений за високоточною технологією. Проте, на моніторі можуть з'являтися постійні чорні або яскраві ділянки. Через власні властивості або кут, під яким ви дивитесь на монітор, ділянка може бути неоднорідною за кольором і яскравістю. Це не є несправністю.

Правові та інші повідомлення

- Компанія Olympus не робить заяв і не дає гарантій відносно будь-якого збитку або вигоди, очікуваних від використання цього виробу на законній підставі, або будь-яких запитів від третіх осіб, викликаних неналежним використанням цього виробу.
- Фірма Olympus не робить заяв і не дає гарантій відносно будь-якого збитку або вигоди, очікуваних від використання цього виробу на законній підставі, виниклих в результаті видалення даних зображення.

Обмеження гарантії

- Компанія Olympus заявляє, що цей друкований примірник і програмне забезпечення не накладають на неї гарантій чи зобов'язань, прямих або непрямих, або відповідальності згідно будь-яких можливих гарантій щодо товарного стану й придатності для використання з будь-якою метою, а також щодо прямих, непрямих і випадкових пошкоджень (зокрема, але не виключно, неотримання доходів підприємствами, перешкод їхній діяльності та втрати робочої інформації) внаслідок використання або неможливості використання цього друкованого примірника, програмного забезпечення або виробу. Деякі країни не допускають виключення або обмеження відповідальності за непрямий або побічний збиток, так що приведені вище обмеження можуть до вас не застосовуватись.
- Фірма Olympus зберігає за собою всі права на цю інструкцію.

Попередження

Фотографування без дозволу або використання матеріалів, захищених авторськими правами, можуть бути порушенням поточних норм захисту авторських прав. Компанія Olympus не приймає на себе відповідальності за фотографування без дозволу, використання матеріалів або інші дії, що можуть порушити права власників авторських прав.

Повідомлення про авторські права

Всі права захищено. Без попереднього письмового дозволу Olympus заборонено жодним чином відтворювати, копіювати й використовувати цей друкований примірник і програмне забезпечення, повністю або частково, будь-якими електронними або механічними засобами, зокрема, фотокопіюванням і будь-якими системами зберігання й відтворення інформації. Не передбачається відповідальність відносно використання інформації, що міститься в цих письмових матеріалах або програмному забезпеченні або за збиток, який настав у результаті використання інформації, що міститься в них. Компанія Olympus зберігає за собою право на змінення властивостей і змісту цієї публікації або програмного забезпечення без зобов'язань або попереднього повідомлення.



Знак «CE» підтверджує, що цей виріб відповідає європейським вимогам щодо безпеки, охорони здоров'я, захисту довкілля і прав споживача. Фотокамери зі знаком «CE» призначені для продажу на території Європи.



Цей символ [перекреслений сміттєвий бак на коліщатках, Директива ЄС про відходи «WEEE», додаток IV] вказує на роздільний збір відходів електричного й електронного устаткування в країнах ЄС.

Будь ласка, не викидайте цей прилад разом із побутовими відходами.

Для утилізації цього виробу користуйтеся чинними у вашій країні системами повернення та збирання.

Використовуйте тільки спеціальні акумуляторні батареї та зарядний пристрій.

Настійно рекомендовано використовувати в роботі з цією камерою тільки оригінальні спеціальні акумуляторні батареї та зарядний пристрій. Використання неоригінальних акумуляторних батарей та/або зарядного пристрою може призвести до особистого травмування через витікання, нагрівання, займання або інші пошкодження акумулятора. Olympus не несе відповідальності за несподівані випадки або пошкодження, які можуть трапитися в разі використання акумуляторів та/або зарядних пристроїв, які не є оригінальними аксесуарами Olympus.

Умови гарантії

1. Якщо цей виріб виявився бракованим, незважаючи на правильне використання (згідно з друкованими інструкціями щодо правильного обслуговування та експлуатації, що входять у комплект), протягом двох років із часу придбання його в авторизованого дилера компанії Olympus на території торгово-промислової діяльності компанії Olympus Imaging Europa GmbH, як це обумовлено на веб-сторінці: <http://www.olympus.com>, цей виріб буде відремонтовано або за рішенням компанії Olympus безкоштовно замінено на новий. Щоб скористатися цією гарантією, покупець повинен принести виріб і цей гарантійний талон до закінчення дворічної гарантії до дилера, в якого було придбано виріб, або до будь-якого сервісного центру Olympus, розташованого на території торгово-промислової діяльності компанії Olympus Imaging Europa GmbH, як це обумовлено на веб-сторінці: <http://www.olympus.com>. Упродовж однорічного періоду дії всесвітньої гарантії покупець може повернути виріб назад до будь-якого сервісного центру Olympus. Зауважте, що сервісні центри Olympus є не в усіх країнах.
2. Покупець відповідає за доставку виробу до дилера або в авторизований сервісний центр Olympus і покриває всі витрати, пов'язані з цією доставкою.
3. Дана гарантія не покриває нижченаведені пошкодження, а покупець у такому випадку буде змушений оплатити ремонт виробу, навіть якщо пошкодження трапилась упродовж вищезгаданого гарантійного періоду.
 - (a) Будь-які пошкодження, що сталися внаслідок неправильного використання виробу (наприклад, під час виконання операцій, не наведених у розділі «Правила обслуговування» та інших розділах цієї інструкції тощо).
 - (b) Будь-які пошкодження, що сталися внаслідок ремонту, модифікації, чистення тощо, виконаних не майстрами Olympus та не в авторизованих сервісних центрах Olympus.
 - (c) Будь-які пошкодження або поломки, які сталися внаслідок транспортування, падіння, струсів тощо, після придбання виробу.
 - (d) Будь-які пошкодження або поломки, які сталися внаслідок пожежі, землетрусу, повені, грози та іншого стихійного лиха, забруднення навколишнього середовища або перебоїв із постачанням електроенергії.
 - (e) Будь-які пошкодження, які сталися внаслідок неправильного зберігання (наприклад, у разі зберігання виробу в умовах високої температури або вологості, а також поблизу таких інсектицидів, як нафталін, та інших хімічних речовин), неправильного обслуговування тощо.
 - (f) Будь-які пошкодження, які сталися внаслідок витікання акумуляторів тощо.
 - (g) Будь-які пошкодження, спричинені попаданням усередину виробу піску, бруду тощо.
 - (h) Якщо цей гарантійний талон не подається з виробом.
 - (i) У разі внесення будь-яких змін у цей гарантійний сертифікат стосовно року, місяця та дати покупки, а також стосовно прізвища покупця, ім'я дилера та серійного номера.
 - (j) Якщо разом із даним гарантійним талоном не подається доказ купівлі виробу.

4. Ця гарантія стосується тільки виробу; вона не стосується будь-яких інших аксесуарів, таких як футляр, ремінець, кришка об'єктива та акумулятори.
5. Відповідно до умов цієї гарантії компанія Olympus зобов'язується лише відремонтувати або замінити продукт. Компанія не несе відповідальності за будь-які непрямі пошкодження або збитки пов'язані з дефектом виробу взагалі та зокрема за будь-які збитки або пошкодження, спричинені об'єктиву, фотографіям та іншому обладнанню або аксесуарам, що використовуються разом із цим виробом, а також за будь-які збитки внаслідок затримки з ремонтом або втрати даних. Обов'язкові положення закону при цьому залишаються непорушними.

Примітки щодо чинності гарантії

1. Ця гарантія вважається дійсною тільки тоді, коли гарантійний талон належно заповнений представником компанії Olympus або авторизованим дилером компанії, а також за наявності інших документів із доказом про придбання виробу. Тому обов'язково упевніться, що ваше прізвище, ім'я дилера, серійний номер, а також рік, місяць і день здійснення купівлі зазначені у гарантійному талоні або ж, що до талону додається товарний чек (із вказанням імені дилера, дати покупки та типу виробу). Компанія Olympus залишає за собою право відмови в безкоштовному технічному обслуговуванні, якщо гарантійний талон чи вищезгаданий документ не заповнено, або якщо інформація, що міститься в них, є неповною або нерозбірливою.
 2. Гарантійний талон не підлягає повторній видачі, тому зберігайте його в надійному місці.
- Мережа міжнародних авторизованих сервісних центрів наведена на веб-сторінці: <http://www.olympus.com>.

Торгові марки

- IBM є зареєстрованою торговою маркою компанії International Business Machines Corporation.
- Microsoft і Windows є зареєстрованими торговими марками корпорації Microsoft.
- Macintosh є зареєстрованою торговою маркою компанії Apple Inc.
- xD-Picture Card™ є торговою маркою.
- Усі інші назви компаній і продуктів є зареєстрованими торговими марками й / або торговими марками відповідних власників.
- Стандарти файлових систем фотокамер, що згадуються в даній інструкції, є стандартами «Проектних норм для файлових систем фотокамер / DCF», що встановлені Асоціацією виробників електроніки та інформаційних технологій Японії (JEITA).

● Фотокамера

Тип виробу	: Цифрова фотокамера (для зйомки і відтворення)
Система записування	
Фотознімки	: Цифровий запис, JPEG (відповідно до Правил розробки файлових систем фотокамер [DCF])
Чинні стандарти	: Exif 2.2, Digital Print Order Format (DPOF), PRINT Image Matching III, PictBridge
Звучання зі знімками	: Формат Wave
Відео	: AVI Motion JPEG
Пам'ять	: Вбудована пам'ять Карта пам'яті xD-Picture Card від 16 Мбайт до 2 Гбайт (тип H / M, стандартна)
Число знімків (при повному зарядженні)	: Прибл. 190 (на основі стандартів визначення ресурсу акумуляторів CIPA)
Число ефективних пікселів	: 8 100 000 пікселів
Пристрій прийому зображення	: 1/2,35" ПЗЗ (фільтр основних кольорів), 8 500 000 пікселів (всього)
Об'єктив	: Об'єктив Olympus від 6,7 мм до 20,1 мм, від f3.5 до 5.0 (еквівалент від 38 мм до 114 мм для 35-мм компактної камери)
Фотометрична система	: Цифрове вимірювання ESP, система точкового вимірювання
Витримка	: від 4 до 1/1000 сек.
Віддаль зйомки	: 0,5 м ∞ (W / T) (нормальний режим) 0,2 м – ∞ (W), 0,3 м – ∞ (T) (режим макрозйомки) 0,07 м – 0,5 м (тільки W) (режим супермакрозйомки) 0,07 м – 0,2 м (тільки W) (режим супермакрозйомки LED)
Монітор	: 2,5" тонкоплівковий кольоровий РК-монітор 230 000 пікселів
Час зарядження спалаху	: Прибл. 3 сек. (після повного розрядження при кімнатній температурі з повністю зарядженим новим акумулятором)
Зовнішні роз'єми	: Мультироз'єм (роз'єм адаптера змінного струму, USB-роз'єм, роз'єм A/V AUTO)
Автоматичний календар	: від 2000 до 2099 р.
Водонепроникність	
Тип	: Еквівалент до IEC Standard publication 529 IPX8 (в умовах випробування OLYMPUS), на глибині до 3 м (9,8 фути) під водою
Це означає	: Дана фотокамера може використовуватись для зйомки під водою при зазначеному тиску води.
Непроникність для пороху	: IEC Standard publication 529 IP6X (в умовах випробування OLYMPUS)
Операційне середовище	
Температура	: –10 °C до 40 °C (операції), –20 °C – 60 °C (зберігання)
Вологість	: від 30 % до 90 % (робота) / від 10 % до 90 % (зберігання)
Живлення	: Один літій-іонний акумулятор Olympus (LI-42B / LI-40B) або адаптер змінного струму Olympus
Габарити	: 93,6 мм (Ш) x 60,9 мм (В) x 21,3 мм (Д) (без виступаючих частин)
Вага	: 136 г (без акумулятора та карти)

Для технології регулювання тіні використано технології компанії Apical Limited.



● Літій-іонний акумулятор (LI-42B)

Тип виробу	: Літій-іонний акумулятор
Стандартна напруга	: 3,7 В~
Стандартна ємність	: 740 мА-год
Ресурс акумулятора	: Прибл. 300 повних заряджень (залежно від використання)
Операційне середовище	
Температура	: 0 °С 40 °С (зарядження) / -10 °С до 60 °С (операції) / -20 °С – 35 °С (зберігання)
Габарити	: 31,5 x 39,5 x 6 мм
Вага	: Прибл. 15 г

● Зарядний пристрій (LI-40C)

Вимоги до живлення	: 100 – 240 В~ (50 – 60 Гц) 3,2 ВА (100 В) – 5,0 ВА (240 В)
Вихід	: 4,2 В~, 200 мА
Час зарядження	: Прибл. 5 год.
Операційне середовище	
Температура	: 0 °С 40 °С (операції) / -20 °С – 60 °С (зберігання)
Габарити	: 62 x 23 x 90 мм
Вага	: Прибл. 65 г

● Використання в умовах низьких температур

Допустима низька температура для гарантованої роботи додаткової карти пам'яті xD-Picture Card виробництва Olympus та літій-іонного акумулятора становить 0 °С. Проте було виконано перевірку роботи пристрою з наведеними нижче комплектуючими при температурі до -10 °С.

Карта пам'яті xD-Picture Card

	16 Мбайт	32 Мбайт	64 Мбайт	128 Мбайт	256 Мбайт	512 Мбайт	1 Гбайт	2 Гбайт
Стандарт	✓	✓	✓	✓	✓	✓	/	/
Тип М	/	/	/	/	✓	✓	✓	✓
Тип Н	/	/	/	/	✓	✓	✓	✓

✓ : працездатність підтверджено

Літій-іонний акумулятор Olympus

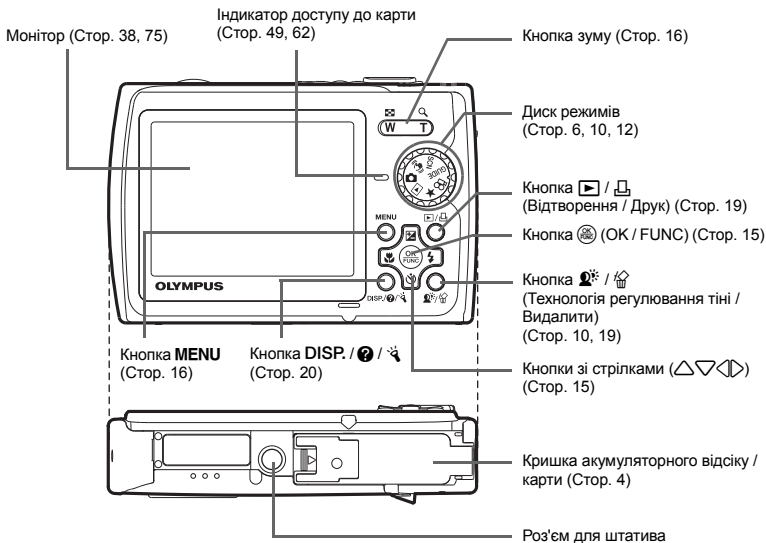
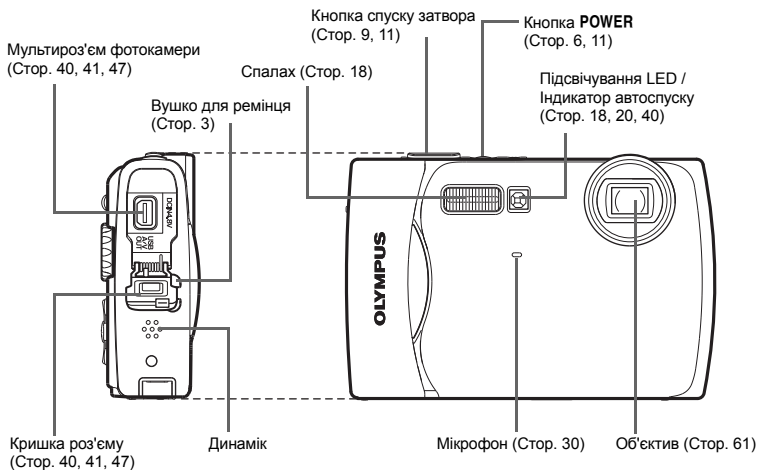
LI-42B

LI-40B

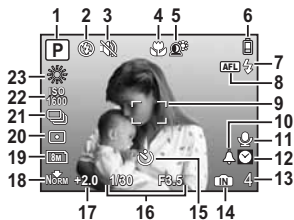
- Число знімків, що можна зробити, зменшується при низьких температурах.
- Дизайн і характеристики може бути змінено без повідомлення.

СХЕМАТИЧНЕ ЗОБРАЖЕННЯ КАМЕРИ

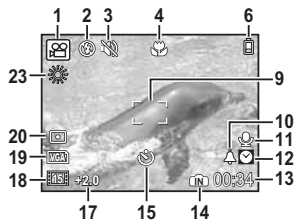
Фотокамера



● Монітор у режимі зйомки



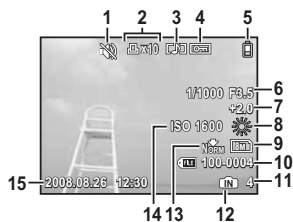
Фотографія



Відео

Пункт	Індикація	Див. стор.	
1	Режими зйомки	Меню, P, [іконки], тощо.	Стор. 12, 15, 27
2	Режим спалаху	[іконки]	Стор. 18
3	Тихий режим	[іконка]	Стор. 30
4	Режим макрозйомки Режим супермакрозйомки Режим S-macro LED	[іконки]	Стор. 18
5	Технологія регулювання тіні	[іконка]	Стор. 19
6	Заряд акумулятора	[іконка] = повний заряд, [іконка] = низький заряд	Стор. 56
7	Спалах у режимі сну Попередження про тремтіння камери / зарядження спалаху	[іконка] (Світиться) [іконка] (блимає)	Стор. 50
8	Позначка фіксації автофокусування	[AF-L]	Стор. 12
9	Рамка автофокусування	[іконка]	Стор. 9, 11, 30
10	Будильник	[іконка]	Стор. 39
11	Записування звуку	[іконка]	Стор. 30
12	Dualtime	[іконка]	Стор. 38
13	Число кадрів, що залишилося Час запису, що залишився	4 00:34	Стор. 53
14	Поточна пам'ять	[IN] (запис знімків у вбудовану пам'ять), Піктограма відсутня (запис зображень на карту)	Стор. 62
15	Автоспуск	[іконка]	Стор. 18
16	Витримка затвору / величина діафрагми	1/30 F3.5, тощо	-
17	Корекція експозиції	-2.0 – +2.0	Стор. 17
18	Стискання Ступінь стискання	NORM (NORMAL), FINE (FINE) [15] (15 кадрів/с.), [30] (30 кадрів/с.)	Стор. 24
19	Розмір зображення	[8M], [5M], [16:9], [VGA] тощо	Стор. 24
20	Точкове вимірювання	[іконка]	Стор. 30
21	Драйв	[іконка], [Hi]	Стор. 29
22	ISO	ISO 100, ISO 400, ISO 1600 тощо	Стор. 28
23	Баланс білого	[іконки]	Стор. 28

● Монитор у режимі відтворення

















































Фотографія



Відео

Пункт	Індикація	Див. стор.
1 Тихий режим		Стор. 30
2 Резервування друку / Кількість відбитків	x 10	Стор. 44
3 Записування звуку		Стор. 34
4 Захист		Стор. 34
5 Заряд акумулятора	= повний заряд, = низький заряд	Стор. 56
6 Витримка / величина діафрагми	1/1000 F3.5, тощо	–
7 Корекція експозиції	-2.0 – +2.0	Стор. 17
8 Баланс білого	WB AUTO, , , , –	Стор. 28
9 Розмір зображення	, , , тощо	Стор. 24
10 Номер файлу	100-0004	Стор. 37
11 Кількість кадрів / Час, що пройшов / Загальний час запису	4 00:14 / 00:34	– Стор. 14
12 Поточна пам'ять	Відтворення зображень, які зберігаються у вбудованій пам'яті. Піктограма відсутня (відтворення зображень, що зберігаються на карті)	Стор. 62
13 Стиснення / Ступінь стиснення	(NORMAL), (FINE) (15 кадрів/с.), (30 кадрів/с.)	Стор. 24
14 ISO	ISO 100, ISO 400, ISO 1600 тощо	Стор. 28
15 Дата й час	2008.08.26 12:30	Стор. 7, 38

СХЕМАТИЧНЕ ЗОБРАЖЕННЯ КАМЕРИ.....	74	G	
▶ VOLUME	37	GUIDE (Посібник зі зйомки)	6, 12
A		I	
AC adapter	63	iESP	30
ADD FAVORITE	15, 32	IMAGE QUALITY	24
AF MODE	30	IMAGE SIZE	24
ALARM CLOCK 	39	INDEX	33
ALL (SLIDESHOW)	31	ISO	28
ALL ERASE 	35	L	
ALL INDEX	42	LABEL	33
ALL PRINT	42	LED ILLUMINATOR	40
AUTO (ISO)	28	M	
AUTO (WB) WB AUTO	28	MENU COLOR	36
AUTO (автоспалах)	18	MOVIE (SLIDESHOW).....	31
AUTO (повністю автоматична зйомка)	15	MULTI PRINT	42
Auto focus	51	N	
AUTO / P	15	NORMAL 	24
AV-кабель	3, 40	NTSC	39
B		O	
BACKUP	36	OLYMPUS Master	3, 46
BEEP	37	P	
BGM	31	P (автоматичний)	15
Black & White	32	PAL	39
C		PANORAMA	25
CALENDAR	33	PERFECT FIX	31
CALENDAR (SLIDESHOW).....	31	PictBridge	41
CAMERA MENU	24, 28	PIXEL MAPPING	37
Close-up playback 	17	PLAYBACK MENU	31, 34
Cloudy day 	28	POWER SAVE	40
COLOR EDIT	32	PRE-CAPTURE MOVIE 	28
COMBINE IN CAMERA1	25	PRINT ORDER 	34, 42
COMBINE IN CAMERA2	25	PW ON SETUP	36
COMBINE IN PC	25	R	
COMPRESSION	24	REC VIEW	37
CUSTOM PRINT	42	REDEYE FIX	31
D		RESET	25
DIGITAL ZOOM	29	S	
Direct printing	41	SCN (Сюжетна програма)	6, 12, 27
DPOF	44	SEL. IMAGE	35
DRIVE	29	SHADOW ADJ	31
DUALTIME 	38	SHOOT & SELECT 1/2 	28
E		SHUTTER SOUND	37
EASY PRINT	41	SILENT MODE 	30
EDIT	32	SLIDESHOW	31
ERASE	35	SOUND SETTINGS	37
ESP	30	SPOT (AF MODE)	30
ESP / 	30	STILL PICTURE (SLIDESHOW).....	31
EV	17	T	
Exposure	17	TYPE	31
F		U	
FACE DETECT.....	30	USB-кабель	3, 41, 46, 47, 49
FILE NAME	37, 43	V	
File name	38	VIDEO OUT	39
Fill-in flash 	18		
FINE 	24		
FINE ZOOM	29		
Flash off 	18		
Focus lock	11		
FORMAT	36		
FRAME	33		
FRAME RATE.....	24		

A	Автоспуск 	11, 18	Попереджувальний сигнал 	37
	Акумулятор	4, 61	Посібник із меню	21
B	Баланс білого WB	28	Послідовна зйомка 	29
B	Вбудована пам'ять	36, 62	P	
	Високошвидкісна послідовна зйомка 	29	Рамка автофокусування	9, 11, 30
	Відображення гістограми	20, 55	Режим відтворення 	10, 11, 13, 17, 20, 35
	Відображення інформації	20	Режим зйомки	11, 16, 20, 35
	Відтворення вмісту папки «My Favorite» 	15	Режим макрозйомки 	11, 18
	Відтворення по телевізору	40	Режим спалаху 	11, 18
D	Дата та час 	7, 38	Режим стабілізації цифрового зображення 	6, 12
	Додавання звучання до знімків 	34	Режим супермакрозйомки 	11, 18
	Друк фотографій	41	Режим S-macro LED 	11, 18
З	Запис звучання разом із знінками 	30	Резервування всіх кадрів 	44
	Зарядження спалаху	50, 75	Резервування по одному кадру 	44
	Зарядний пристрій	3, 4, 61, 63	Ремінець	3
	Захист 	34	C	
	Зйомка відео 	12	Сепія	32
	Зменшення ефекту червоних очей 	18	Символи та іконки на моніторі	75
	Зміна розміру 	32	Сонячний день 	28
	Зум	16, 29	Сплячий режим	50
I	Індексне відтворення 	17	Стирання	10, 19
	Інструкція з операцій	22, 42, 44	T	
K	Календарне відтворення	17	Точкове вимірювання 	30
	Карта	25, 36, 62	Тривалість безперервного запису	54
	Карта пам'яті xD-Picture	25, 62	У	
	Кількість кадрів	76	Увімкнення фотокамери	6
	Компенсація експозиції 	17, 76	Ф	
	Комп'ютер	47	Фіксація автофокусування	12
L	Лампа розжарювання 	28	Флуоресцентна лампа 1/2/3 	28
	Літій-іонний акумулятор	3, 4, 62	Фокусування	9, 11, 12, 29, 51
M	Меню	22	Форматування	36
	Меню функцій	15	ФОРМАТУВАННЯ ПАМ'ЯТІ	36
	Меню SETUP	35	Фотозйомка 	6, 12
	Мова дисплея 	36	Ч	
H	Насичення (високе)	32	Час відтворення / Загальний час зйомки	14
	Насичення (низьке)	32	Число кадрів, що залишилися	53
	Настройки друку 	44		
	Настройка яскравості монітора 	38		
	Натиснути наполовину	9, 11		
	Натиснути повністю	9, 11		
O	Оптичний зум	16, 29		
	Основне меню	22		
P	ПЗЗ	37		
	Панорамне відтворення	14		
	Перевірка акумулятора	75		
	Повідомлення про помилку	56		
	Поворот знімка 	34		
	Покадрове відтворення	17		
	Покадрова зйомка 	29		



<http://www.olympus.com/>

OLYMPUS IMAGING EUROPA GMBH

Головний офіс: Wendenstrasse 14 – 18, 20097 Hamburg, Німеччина
Тел.: +49 40 - 23 77 3-0; факс: +49 40 - 23 07 61
Відділ доставки: Bredowstrasse 20, 22113 Hamburg, Німеччина
Для листів: Postfach 10 49 08, 20034 Hamburg, Німеччина

Технічна підтримка користувачів у Європі:

Відвідайте нашу домашню сторінку <http://www.olympus-europa.com>
або зателефонуйте на наш БЕЗКОШТОВНИЙ НОМЕР*: **00800 - 67 10 83 00**

для Австрії, Бельгії, Данії, Фінляндії, Франції, Німеччини, Люксембурґа,
Нідерландів, Норвегії, Португалії, Іспанії, Швеції, Швейцарії, Великої Британії.

* Будь ласка, врахуйте, що деякі (мобільні) телефонні служби / провайдери не дозволяють отримати доступ або вимагають набору додаткового префікса для номерів із +800.

Для користувачів з усіх країн Європи, не згаданих у списку, або якщо ви не можете додзвонитися за вищенаведеним номером, скористайтеся такими ПЛАТНИМИ НОМЕРАМИ: **+49 180 5 - 67 10 83** або **+49 40 - 237 73 48 99**.
Наша служба технічної підтримки користувачів працює з 9.00 до 18.00 середньоєвропейського часу (понеділок – п'ятниця).

Авторизовані дистриб'ютори

Україна ТОВ «Соніко Україна»,
м Київ, вул. Щусєва 10,
Тел.: (044) 251-29-70

Україна ТОВ «Крок-ТТЦ»,
м Київ, пр-т Маяковського 26,
Тел.: (044) 459-42-55, 204-72-55